

*'t spuwerke wenst u  
prettige eindejaarsfeesten*

**'t SPUWERKE**

Jaargang 10 n°18 Fusie G'bergen-Lierde-Brakel-Galmaarden-Bever maandag 29 november 2004

Verantwoordelijke Uitgever: D. Merckaert Nieuwstraat 54 9500 Geraardsbergen

© 0496 52 84 00 - 24.400 expl. gratis huis aan huis bedeed.

**OPEL**

**De Smet**

Astridlaan 175  
9500 GERAARDSBERGEN  
Tel. 054 41 87 98  
Fax 054 41 04 33  
[www.autosdesmet.be](http://www.autosdesmet.be)



**GERAARD MOTOR**

DE SMET Jan

Astridlaan 173  
9500 GERAARDSBERGEN  
Tel. 054 41 02 50 - Fax 054 41 02 51  
e-mail : [geraardmotors@mgrover.be](mailto:geraardmotors@mgrover.be)  
[www.autosdesmet.be](http://www.autosdesmet.be)

**CITROËN**



**GERAARD MOTOR**

DE SMET Jan

Astridlaan 173  
9500 GERAARDSBERGEN  
Tel. 054 41 02 50  
Fax 054 41 02 51  
[www.autosdesmet.be](http://www.autosdesmet.be)

**DIGITALE  
FOTO'S**

**Wij printen uw digitale  
foto's op echt fotopapier**

Vanaf elke drager (geheugenkaart of cd/dvd) en  
rechtstreeks van uw **GSM**

**FOTO VAN DER BEKEN**  
LESSENSTRAAT 26 - GERAARDSBERGEN

DC Computers - [info@dc-computers.be](mailto:info@dc-computers.be) - [www.dc-computers.be](http://www.dc-computers.be)  
Zikastraat 58 - 9500 Geraardsbergen - Gsm 0477 13 02 29

**SUPERPROMOTIE PC VAN DE MAAND**

Intel PIV 3.0 Ghz LGA NEW!!! Socket 775, Hd Seagate 160 GB 3 years warranty, OfficeLine Case +  
Front usb 2.0, DVD+-R 16X, DVD +/- RW 4X; DVD+R DL 2.4X, 512 Mb DDR-RAM 400 MHZ, Geforce  
MX 440 128 mb + Tv-out, M/B Abit AS8-V 6X usb 2.0, 6 ch-audio, Optical Wheelmouse, Boxen,  
Multimedia klavier, Lan 10/100, FDD 1.44 Mb, 17" CRT Relisys CRT  
**PC WORDT GRATIS THUIS GELEVERD + GEINSTALLEERD 899 €**

**KANTOOR COPPENS - Ninove**  
0479 / 981 186

**WOONHYPOTHEKEN**

20 JAAR VAST = 4,84 % - 5 JAAR VAST = 3,78 %  
1 JAAR VAST VANAF 3,18%

Wij lenen tot 125% en zoeken wekelijks het beste tarief op de markt. Tarieven geldig op 1 nov 2004.



**BANDEN**

*gef*

Steenweg 224 - LIERDE  
T 055/42.63.36 - F 055/42.88.95

HET JUISTE ADRES  
VOOR UW FEESTKLEDIJ  
EN KADO'S

**VAN NOTEN**

BRUGSTRAAT 6 • GERAARDSBERGEN • TEL. 054 41 72 14

TIJDENS DE WEEK NON-STOP  
OPEN VAN 9 TOT 19UUR

## Jongeman dood bij klap tegen boom

**TOLLEMBEEK** - In de nacht van vorige vrijdag op zaterdag, is omstreeks 1 u. een personenwagen tegen een boom te pletter gereden. De wagen werd bestuurd door een jonge twintiger uit Viane. Deze kwam bij het ongeval onder zijn wagen terecht en overleed ter plaatse.

Het ongeval gebeurde op de weg tussen Geraardsbergen en Edingen, net na de twee bochten op Sint-



Pieters-Kapelle, tussen de Herhout en het lange rechte stuk op deze weg.

Een MUG, een ziekenwagen en de brandweer begaven zich ter plaatse, maar konden geen hulp meer bie-

den. De weg Geraardsbergen-Edingen werd voor alle verkeer afgesloten. De politie van de Pajot deed de vaststellingen. Het parket kwam eveneens ter plaatse.

**Cromphout**



**INTERIEURBOUW**

**KEUKENS  
DRESSINGS  
DEUREN  
BADKAMERS**

Kapellestraat 39  
1570 Galmaarden  
Tel.: 054 / 58 07 11

Whirlpool  
SIEMENS

*elektro*  
**COESSENS**

JVC  
LIEBHERR  
Miele

RADIO - TV - VIDEO - ELEKTRO - INBOUWAPPARATEN

Struntel 7 - 9570 Lierde - Tel. 055 42 36 66 - E-mail: [homecomfort.coessens@pandora.be](mailto:homecomfort.coessens@pandora.be)

**OPENDEURDAGEN**

ZA 11 en ZO 12 DECEMBER van 10 tot 19 u.

**JVC**

Breedbeeld - TV  
AV-28440 100Hz  
2 jaar waarborg

**799,00 € + DVD-speler GRATIS**



**ERKENDE SIEMENS DEALER: 30 JAAR ERVARING**

**ALLE HERSTELLINGEN SIEMENS - OOK VOOR NIET-KLANTEN**

Meubel in optie (170,00 €)

**DE TURCK**  
**WINTER 2004**

|                     |                       |           |              |
|---------------------|-----------------------|-----------|--------------|
| Zaterdag 11/12/2004 | Kerstmarkt Keulen     | volw. €22 | tot 12j. €18 |
| Zaterdag 18/12/2004 | Kerstmarkt Dusseldorf | volw. €22 | tot 12j. €18 |
| Zondag 26/12/2004   | Disneyland Paris      | volw. €55 | tot 12j. €45 |

Voor boeking en info: Tel 054/33.30.33 --- [www.deturck.be](http://www.deturck.be)



editoriaal



Dirk Merckaert

ZE ZIJN ZO  
KLEIN ...

We reden gisteren door het centrum van Geraardsbergen. Als passagier had ik de tijd om eens "rond te kijken". En inderdaad als je goed rondkijkt zie je ze hangen... de bordjes 30 km/u. die de schoolomgevingen moeten veiliger maken. Maar ze hangen zo hoog en zijn zo klein dat je bijna het verkeer uit het oog moet verliezen om ze te vinden. Voor een Geraardsbergenaar valt het nog mee. Die kent de schoolomgevingen en kan vermoeden dat er zo een bord hangt, maar voor iemand van buiten de stad is dat wat anders...

Bovendien hebben we zo een miniscuul klein bordje gezien dat net voor een kruispunt hangt !? Voor zover ik me kan herinneren zijn snelheidsbeperkende verkeersborden maar geldig tot het volgende kruispunt...

Alé kort samengevat, bijkomende wegmarkeringen zouden niet overbodig zijn. En als je het helemaal simpel wilt, maak de hele binnenstad zone 30. De straten waar op een veilige manier 50 km/u. kan gereden worden, kan je op je één hand tellen en een bijkomend voordeel is dat je meteen een wapen hebt tegen de wegpiraten die tijdens de nacht en het weekend tegen onwaarschijnlijke snelheden door het centrum scheuren. Een nachtje flitsen in het centrum zal dan gegarandeerd verrassende resultaten opleveren.

Elke dag in december

En nu we het toch over flitsen en controles hebben, in december -altijd trouwens- kan je beter nuchter achter het stuur kruipen. Nationaal is al een record aantal alcoholcontroles aangekondigd. En volgens onze informatie gaat de politie van de zone Geraardsbergen-Lierde haar steentje bijdragen om dat record te vestigen. Voor wie wil weten wanneer die controles doorgaan, is het antwoord vrij simpel : elke dag in december.

Toerismekantoor in Baljuwhuis



**GALMAARDEN** - Sinds enkele dagen heeft het Baljuwhuis in Galmaarden er een nieuwe dienst bij. De VVV-Geuzenstreek met Linda en Marianne kwamen het toerismekantoor VVV Markevallei met Lutgarde vervoegen. Samen zullen ze ervoor zorgen dat tal van mensen de mooiste plekjes van het Pajottenland en de Geuzestreek kunnen vinden. Het kantoor bevindt zich aan de ingang van het Baljuwhuis. Openingsuren zijn van maandag tot vrijdag van 8.30u. tot 12u. en van 13u. tot 16.30u. U kan er steeds eens binnenstappen, er zijn tal van infobrochures dit zowel voor wandelaars als vele dagtrips voor groepen. Ze zijn bereikbaar op het nummer 054/58.91.67 vanaf half december wordt dit 054/32.72.92. - MCT/Foto Marc Colpaert

CD&V kiest nieuw bestuur



**GERAARDSBERGEN** - De CD&V afdeling Geraardsbergen heeft vorige week bestuursverkiezingen gehouden. Marleen Flamant (midden op de foto) werd gisteren opnieuw tot voorzitter gekozen. Op de foto herkent u behalve de bestuursleden ook de Raadsleden Johan Vanden Herrewegen, Alex Wynant, Daisy Van Wymeersch en Andrée De Preter.

Medaille voor slachtoffers

**BRUSSEL / WAARBEKE / GERAARDSBERGEN** -

Vorige week mocht burgemeester Guido De Padt op het Koninklijk Paleis een document in ontvangst nemen waaruit blijkt dat de dramatische gebeurtenissen van 11 mei 1944 in de Wallestraat te Waarbeke erkend worden als oorlogsfeiten.

Waar het over gaat

Eind 1943 worden de Amerikaanse jagers standaard uitgerust met afwerpbare brandstoftanks. Met deze extra brandstof (108 gallon of 409 liter per tank) konden deze jagers bijna tot aan de Duitse grens vliegen. Het enige nadeel was dat het vliegtuig minder wendbaar was. De tanks werden dan ook afgeworpen zodra deze leeg was of in geval van luchtgevechten. Of de tank dan leeg was of niet deed er niet toe.

Het was in de namiddag van 11 mei dat één van de 538 jagers die toen in de lucht hingen zijn kartonnen "naftenbak" naar beneden gooide. Deze kwam naast de Wallestraat neer. De tank bevatte nog behoorlijk wat kerosine en al snel zeulden omwonenden met emmers om de brandstof mee naar huis te nemen.

Bij de toeschouwers stond echter een man een sigaret te roken en dat veroorzaakte een immense steekvlam. Bij de ontploffing raakten 29 mensen zeer zwaar verbrand.

Vanuit Geraardsbergen werden ziekenwagens gestuurd die uiteindelijk 29 zwaar verbrande mensen naar het ziekenhuis brach-



ten. Een groot aantal voor een dorpie dat slechts een 400-tal inwoners telt.

In de dagen die volgden overleden volgens Cynrik De Decker in zijn boek "40-45 boven de Schelde, Dender en Durme" drie mensen, waaronder een peuter die in de buurt in een zandbak zat te spelen.

Volgens Paul Haelterman, in een interview met Jan Lion in het Nieuwsblad zouden er vier dodelijke slachtoffers zijn, waaronder Homère Haelterman, de vader van Paul. Homère, die

al getekend was door de loop-gravenoorlog in 14-18 overleed 17 dagen na de dramatische gebeurtenissen.

60 jaar later

Vooral oudere Waarbekenaars zijn blij dat 60 jaar na datum het voorval toch als oorlogsfeit wordt erkend. Volgens burgemeester Guido De Padt is de aanvraag kort na de oorlog gebeurd door de toenamige burgemeester van het dorpie Waarbeke.

SPUWERKE

**Redactie:** Dirk Merckaert  
Nieuwstraat 54  
9500 GERAARDSBERGEN  
Telefoon: 0496 52 84 00

**Publiciteit:** VEN Productions bvba  
Nieuwstraat 54  
9500 GERAARDSBERGEN  
Telefoon: 0496 52 84 00

**Lay-out:** VEN Productions bvba  
Nieuwstraat 54  
9500 GERAARDSBERGEN  
Telefoon: 0496 52 84 00 - Fax: 054 41 01 84

**Publicitaire  
inlassingen  
telefoon  
0496 52 84 00**

**Verschijnt:** 29 november, 6, 13, 20 en 30 december 2004, 9 en 23 jan 2005  
**Oplage:** 24.000 exemplaren (eigen distributie en postbedeling)  
Groot-Geraardsbergen, Galmaarden, Tollembeek, Vollezele, Bever, Parike, Everbeek, Nederbrakel, Groot-Lierde

**Voor publiciteit  
telefoon 0496 52 84 00  
Vraag naar onze eindejaarscondities  
2 + 1 gratis (voor éénzelfde lay-out)**

**Canon**

**DIGITAL VIDEO**

**MV700**

**449 €**



**GRATIS  
SD 256  
Mb**

**COOLPIX  
5200**

**419 €**

**Volgende week : onze folder in uw bus**

**SONY**

**499 €**

Cyber-shot P73

4.1 MP  
3x zoom  
Hand Imaging Processor  
MEMORY STICK PRO



**249 €**

**CHRISTMAS PACK**



10X ZOOM  
5.0 MP

**Kodak EasyShare**  
€7590

**FOTO VAN DER BEKEN**

**LESSENESTRAAT 26 - GERAARDSBERGEN**

*Voor eeuwig mooi ?*

Dat kan met ...

**Permanent  
Make-up**

Een investering  
in Uzelf !

lipcontour wordt gecorrigeerd  
oogcontour wordt benadrukt  
wenkbrouwen worden bijgetekend

**Wat is Permanent Make-up?**

Met een ultrafijn, steriel naaldje wordt in de bovenste huidlaag een huidvriendelijke pigment-vloeistof gegraveerd.

**Voor eeuwig mooi?**

De pigmentstof gaat niet dieper dan de bovenste huidlaag en slijt er door het natuurlijke celvernieuwingsproces gewoon weer af. Maar intussen kan je er wel mee douchen, zwemmen, ... kortom op elk moment van de dag zie je er onberispelijk uit!

Wenst u vrijblijvend inlichtingen, aarzel niet ons te contacteren :

**Eénmalige  
EINDEJAARSACTIE  
zaterdag 11 december  
-20%**

ogen kapal 120 € i.p.v. 150 €  
eyeliner 120 € i.p.v. 150 €  
lippen 200 € i.p.v. 250 €  
wenkbrouwen 200 € i.p.v. 250 €

**TWINS**

Els Pevenage  
Raspaillebosstraat 21  
9506 GRIMMINGE  
Tel. 054/42.28.00



Marylise  
Cymbeline  
Cosmobella by Demetrios  
Demetrios  
Anita Jacobson  
Annie Couture  
Bella  
Mariées de Rêve  
Tomy Mariage  
Divina Sposa  
Miss Kelly  
Matrimonia  
Modeca  
Benjamin Roberts  
Aurye Mariage  
Talyna Lyn  
en andere

**NIEUWE BRUIDSCOLLECTIE 2005**  
**MODE•SHOW**

Grotestraat 10 - GERAARDSBERGEN  
054 41 12 33

[www.lovingyou.be/modeshow](http://www.lovingyou.be/modeshow)

E. Syracuse

Winter- en  
feest-  
collecties  
2004 !

**MODE**  
DAMES & BRUIDSBOETIEK  
**SHOW**

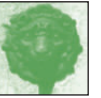
Een vernieuwd adres  
voor jonge, stijlvolle  
mode

Alle dagen  
open  
behalve  
op zon- en  
feestdagen

FRANKENWALDER  
GERRY WEBER  
EUGEN KLEIN  
CAVITA  
APRIORI  
VIA APPIA  
BRAX & RAPHAELA  
(broeken tot M 54)  
SAMOON  
(jonge mode tot M 56)

Yves & Carine  
Vanden Eynde -  
Van Wynendaele  
Grotestraat 10  
9500 Geraardsbergen  
054/41.12.33

[www.lovingyou.be/modeshow](http://www.lovingyou.be/modeshow)



## uit de raad

Het college van burgemeester en schepenen nodigt u uit tot de gemeenteraadszitting van 30 november 2004 om 19u30 in de raadzaal van het stadhuis.

### DAGORDE

#### OPENBARE ZITTING

Toelichting van de heer Henk Geeroms aangaande de punten 1 en 2 van de openbare zitting.

#### BESTUUR

- 1 Goedkeuren van de agenda van de algemene vergadering d.d. 20 december 2004 van de II V A en aanduiden vertegenwoordigers van de stad.
- 2 Goedkeuren van de agenda van de algemene vergadering d.d. 20 december 2004 van SalvA en aanduiden van de vertegenwoordigers van de stad.
- 3 Goedkeuren agenda en aanduiden afgevaardigde voor de algemene vergadering van de Intercommunale Westlede op 8 december 2004.
- 4 Voordracht en verkiezing van een effectief politieraadslid en twee opvolgerspolitieraadslid in vervanging van mevrouw Martine Duwyn, ontslag nemend politieraadslid.
- 5 Aktename van de notulen van de vergadering van het overlegcomité stad/OCMW d.d. 13 oktober 2004.

#### VERKEER, VEILIGHEID, DUURZAAMHEID

- 6 Aanpassing overeenkomst derdebetalersysteem 3.

#### ENERGIE

- 7 Aankoop en plaatsing van 27 elektriciteitskasten op het grondgebied van Geraardsbergen.

#### OPENBARE WERKEN

- 8 Renovatie ruimte tussen de Denderbruggen: verrekening nr 1.
- 9 Erosiebestrijdingswerken langs de Voldersstraat in de deelgemeente Onkerzele: goedkeuren ontwerp en raming, goedkeuren wijze van gunnen
- 10 Watering "De Gaver" - uit te voeren onderhoudswerken aan onbevaarbare waterloop nr. 5186 van de 3de categorie, dienstjaar 2005: advies.
- 11 Watering "Schendelbeke" - uit te voeren onderhoudswerken aan onbevaarbare waterlopen nrs. 5189b en 5189c van de 3de categorie, dienstjaar 2005: advies.
- 12 Watering "Idegem-Appelsterre" - uit te voeren onderhoudswerken aan onbevaarbare waterloop nr. 5144 van de 3de categorie, dienstjaar 2005: advies.
- 13 Watering "De Gavergracht" - uit te voeren werken aan onbevaarbare waterloop nr. 5202a (3de categorie), dienstjaar 2005: advies.
- 14 Watering "De Kortelake" - uit te voeren onderhoudswerken aan onbevaarbare waterloop nr. 5205 van de 3de categorie, dienstjaar 2005: advies.
- 15 Watering "De lespolder" - uit te voeren werken aan onbevaarbare waterloop nr. 5150 (3de categorie), dienstjaar 2005: advies.
- 16 Gedeeltelijke herziening van de rooilijn van de Moenebroekstraat te Ophasselt (buurtweg nr 8): voorlopige goedkeuring ontwerp.
- 17 Onderhoud en herstelling van verschillende gemeentewegen met koolwaterstofverhardingen in 2004: goedkeuren verrekening nr. 1.
- 18 Voetweg nr 43 (tussen Vierwindenstraat en Guilleminlaan): instellen van een rechtsvordering als eiser.

#### MILIEU

- 19 Afvaardiging van een effectief lid en een plaatsvervangend lid voor de stuurgroep van het natuurrichtplan voor de VEN-gebieden Habitatrictlijngebieden, groen-, park-, buffer- en bosgebieden in "de Dendervallei tussen de gewestgrens en Ninove, evenals het Raspailleboscomplex en Geitebos" - bekrachtiging collegebesluit.
- 20 Opmaak van een gemeentelijke inventaris "risicogronden" voor Geraardsbergen conform artikel 37 van het bodemsaneringsdecreet: - Procedure aanstellen ontwerper: - Goedkeuren bestek en raming - Vaststellen wijze van gunnen

#### OPENBAAR CENTRUM VOOR MAATSCHAPPELIJK WELZIJN

- 21 Waarborg investeringslening ASZ - borgstelling voor het aandeel van het OCMW Geraardsbergen.
- 22 OCMW Geraardsbergen - budgetwijziging 2004/1 : kennisname.

#### FINANCIËN

- 23 Kasnazicht 3e kwartaal 2004.
- 24 Beslissing college ddo 12.10.2004 tot herstellen observatiecamera Markt: instemming door de gemeenteraad.
- 25 Actief schuldbeheer leningenportefeuille stadbestuur bij Dexia Bank - kennisgeving

## jubilarissen

### Joost was de beste bij VWJ



**BRAKEL** - Joost Pieters werd kampioen Benelux V.W.F. (Velina wielervederatie) en werd daarvoor ontvangen op het gemeentehuis van Brakel. Voor Joost Pieters was het een zeer late roeping want hij begon pas op zijn veertigste met wielrennen. Twee jaar later werd hij Belgisch Kampioen en op zijn 44ste kampioen van Oost-Vlaanderen en behaalde hij tevens een derde plaats in het Belgisch Kampioenschap. Dit jaar werd hij kampioen Benelux. Hij is een zeer goed en regelmatig renner want hij eindigde dit jaar zomaar eventjes 30 keer bij de eerste drie!. Alhoewel hij reeds 45 jaar jong is, is Joost nog niet van plan om op te geven. Van harte proficiat. - MCT/Foto Marc Colpaert

### Sven is kampioen



**GALMAARDEN** - FSven is kampioen  
**BRAKEL** - Op zaterdag 20 november werd Sven Roelandt ontvangen op het gemeentehuis van Brakel. Niet zomaar want Sven werd zopas Belgisch kampioen Juniors 125 cc motorcross. Reeds vanaf de leeftijd van 5 jaar voelde Sven de kriebels in het bloed om te gaan crossen. Hij heeft het dan ook van geen vreemde want zijn vader Patrick was vroeger ook nogal actief in de crosswereld. Voor Sven pas 17 jaar jong, uit Michelbeke, is het zijn eerste Belgische titel, maar volgens ons niet zijn laatste. Van harte proficiat. - MCT/Foto Marc Colpaert

# 11de KERSTMARKT TOLLEMBEEK

## Zaterdag 11 december 2004

Organisatie: feestvereniging "FLIETERMOLEN" Tollembeek

Aanvang 17u.00

Met logistieke steun van  
het Gemeentebestuur



BROOD & BANKET



Stationsplein 3  
GERAARDSBERGEN  
054 / 43 83 43

Brood  
Banket  
Tea-room  
Broodjes

Moerbekeplein 1  
MOERBEKE  
054 41 23 99



Bij aankoop van een belegd broodje,  
**GRATIS**<sup>(\*)</sup> een blikje frisdrank naar keuze

(\*) enkel voor broodjes om mee te nemen

Ruime keuze uit meer dan 20 soorten broodjes

Doe nu reeds uw eindejaarsbestelling en  
ontvang een leuk **geschenk** t.w.v. 5 euro.  
Beperkt aanbod voor snelle beslissers ...

Boerenbrood  
**BOEGELUPTOOG**

Mattentaarten  
**4 voor 3 €**

PASCALE EN GUY  
heten u van harte welkom



Open : Elke dag doorlopend van 7.30 tot 18.30 u. In Moerbeke vanaf 7.00 u.  
Gesloten op woensdag.



## uit de raad

- 26 Waarborgstelling van de gemeente ten aanzien van de houders van thesauriebewijzen voor de schuldvorderingen die deze houders zouden hebben ten aanzien van Fingem uit hoofde van de uitgifte van thesauriebewijzen.  
27 Doorgeeflening Beschuttende Werkplaats De Zonnebloem - principebeslissing.

### SPORT

- 28 Stedelijke Sportinfrastructuur van Geraardsbergen vzw: Wijziging statuten.

### JEUGD

- 29 Buitenschoolse Kinderopvang: Goedkeuring kwaliteitshandboek.

### CULTUUR

- 30 Stedelijke Openbare Bibliotheek - Statuten, interlokale vereniging Route 42 Goedkeuring

### PERSONEEL

- 31 Formatie van het statutair bibliotheekpersoneel- Aanpassing.  
32 Omvorming van de betrekkingen van administratief beambte en technisch medewerker bij de stedelijke sportdienst tot redder.  
33 Formatie van het statutair gemeentepersoneel- Wijziging.  
34 Contingent van het contractueel gemeentepersoneel- Wijziging.  
35 Herschikking van de gemeentelijke diensten.  
36 Administratief statuut voor het statutair gemeentepersoneel - Wijziging van bijlage 1 'Bijzondere aanwervings- en bevorderingsvoorwaarden'.  
37 Reglement betreffende de rechtspositie van het contractueel gemeentepersoneel/Wijziging van bijlage 1 'Bijzondere aanwervingsvoorwaarden, .. , examenprogramma s en commissies.  
38 Vaststelling van de functiebeschrijvingen.  
39 Inrichten van een aanwervingsexamen en beslissing tot het aanleggen van een wervingsreserve voor de graad van administratief medewerker in contractueel verband bij de buitenschoolse kinderopvang.

## GEHEIME ZITTING

### ONDERWIJS

- 40 Vaststellen van het urenpakket aan de stedelijke muziekacademie voor het schooljaar 2004-2005.  
41 Tijdelijke aanstellingen van doorlopende duur in het deeltijds kunstonderwijs, per 01 september 2004.  
42 Terbeschikkingstelling wegens gedeeltelijke ontstentenis van betrekking van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursus samenspel, voor 1 u/week L.S., vanaf 01 september 2004.  
43 Wedertewerkstelling, per 01 september 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursus voordracht, voor 1 u/week L.S.  
44 Wedertewerkstelling, per 01 september 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursus algemene muzikale vorming, voor 1 u/week L.S. en voor algemene muzikale vorming/pedagogische coördinatie, voor 4u/week L.S.  
45 - Aktename van de brief van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap/Afdeling Deeltijds Kunstonderwijs d.d. 23 september 2004 houdende de erkenning van de afwezigheid wegens ziekte van een vastbenoemd leraar aan de stedelijke muziekacademie als beroepsziekte; - Intrekking van de gemeenteraadsbeslissing d.d. 05 november 2003 waarin akte WO:dt genomen van de beslissing van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap/Afdeling Deeltijds Kunstonderwijs tot terbeschikkingstelling wegens ziekte van een vastbenoemd leraar aan de stedelijke muziekacademie, vanaf 26 oktober 2003  
46 Tijdelijke aanstelling, vanaf 01 september 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de studierichting dans, ter vervanging van een titularis afwezig ingevolge een beroepsziekte.  
47 Tijdelijke aanstelling, vanaf 07 september 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursussen instrument (hobo) en instrumentaal ensemble, ter vervanging van een titularis afwezig wegens ziekte.  
48 Tijdelijke aanstelling, vanaf 09 september 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursussen instrument (dwarsfluit) en instrumentaal ensemble, ter vervanging van een titularis afwezig wegens ziekte.  
49 Tijdelijke aanstelling, op 05 oktober 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursussen instrument (hobo) en instrumentaal ensemble, ter vervanging van een titularis afwezig wegens ziekte.  
50 Bekrachtiging van de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen d.d. 19 oktober 2004 waarin, vanaf 20 oktober 2004, het ontslag wordt aanvaard van een tijdelijk leraar aan de stedelijke muziekacademie, met een nietgesubsidieerde opdracht, voor de cursus instrument (akoestische gitaar)-jazz/lichte muziek en voor de cursus instrument (elektrische gitaar)-jazz/lichte muziek.  
51 Bekrachtiging van de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen d.d. 19 oktober 2004 waarin, vanaf 20 oktober 2004, een administratief medewerker in tijdelijk verband wordt aangesteld met een niet-gesubsidieerde opdracht.  
52 Tijdelijke aanstelling, vanaf 20 oktober 2004, van een leraar in het deeltijds kunstonderwijs voor de cursus instrument (akoestische gitaar)-jazz/lichte muziek en voor de cursus instrument (elektrische gitaar)-jazz/lichte muziek.  
53 Vaststellen van het urenpakket aan het creatief atelier voor het schooljaar 20042005.  
54 Uitbreiding van de tijdelijke opdracht van een leraar tekenen en schilderen aan het creatief atelier, vanaf 01 november 2004.

### PERSONEEL

- 55 Overname van het personeel van de vzw 'De Abdij' en van de vzw 'Stedelijke Sportinfrastructuur'.  
56 Gewestelijke brandweerdienst centrum Z - Verlenen van een erkentelijkheidspremie aan de weduwe van een gewezen sergeant-majoor.

# Bomen vliegen de deur uit



**BEVER/GALMAARDEN** - De VZW De Mark, de natuurvereniging van Galmaarden, Bever en Herne konden opnieuw tal van mensen overtuigen om de nodige bomen en struiken aan te kopen. Voorzitter André Provè: "meer dan 2000 stuks bosplantsoen en 200 hoogstammen vonden de weg naar de verschillende kopers. Vooral het kleinfruit was zeer in trek dit jaar. Een zestigtal mensen uit Galmaarden en Bever maar ook uit Geraardsbergen zakten af naar het containerpark van Galmaarden om hun bestelde bomen en struiken in ontvangst te nemen. Het is hoopgevend dat ieder jaar er nieuwe mensen de weg vinden om in de maand oktober de nodige bestellingen te doen in het kader van Vriend van het groene lint. Telkenjare wordt er ook iemand van de VZW De Mark verkozen voor zijn inzet van het afgelopen jaar. Deze keer kreeg Jozef Timmermans het groene lint". Wie mee wil werken om de natuur en handje te helpen in Groot-Galmaarden en niet bang is om zijn handen uit de mouwen te steken kan steeds telefonisch terecht bij de voorzitter André Provè op het nummer 054/58.92.17 tussen 19 en 20u. - MCT/Foto Marc Colpaert



## DE MUUR van geraardsbergen

Jos Houben

in een regie van Luc Moreau,  
met Gerda Capiou, Jan Van de Pontseele,  
Dirk De Taeye, Christ De Roy, Katrien De Lauw

zo 5 dec. 19u. ● woe 8 dec. 20u.30 ● vrij 10 dec. 20u.30.  
za 11 dec. 20u. ● zo 12 dec. 16u.

in de parochiezaal, Grote Weg 235A te Overboelare  
Kaarten: vv: 6 €, bij Jan Van de Pontseele, tel. & fax 054/418 438  
Christ De Roy, tel. & fax 054/41 27 22  
kassa: 7 € (kinderen -12 reductie 1 € aan de kassa)

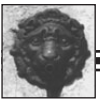
TONEELKRING DE EENDRACHT OVERBOELARE PRODUCTIE 2004

## Inzameling landbouwfolie

**GALMAARDEN** - Naar jaarlijkse gewoonte kunnen de landbouwers vanaf 1 december 2004 tot en met 31 december 2004 hun landbouwfolie kwijt in het containerpark van Galmaarden. De zwarte of witte landbouwfolie moet volledig proper zijn en moet opgerold aangeboden worden. Wat mag niet in deze container: tuinbouwfolie, geperforeerde folie en zakken van meststoffen. Openingsuren van het containerpark elke werkdag van 12.30 tot 16.30u. en op zaterdag van 9u. tot 17u. - MCT

## Kerstmarkt Lierde

**LIERDE** - Op zaterdag 11 december vanaf 17u. kan men van de kerstsfeer genieten op het dorpsplein van Sint-Maria-Lierde. Tal van verenigingen aangesloten bij de Gemeentelijke Culturele Raad zorgen voor een echte kerstsfeer. Er staat een levende kerststal en in de kerk is er een tentoonstelling van kunstkring Pamassos en natuurlijk een bezoek van de Kerstman. De volledige opbrengst van deze kerstmarkt wordt geschonken aan een goed doel. - MCT



# WTC Vlaamse Ardennen



**BRAKEL** - De WTC Vlaamse Ardennen bestaan reeds meer dan 20 jaar en sloten dit jaar af met een keizer. Marc De Vleeschauer won driemaal het kampioenschap op rij en sleet de titel van Keizer Marc 1 in de wacht. Marc speelde jaren voetbal bij SK Opbrakel en sloot zich in 1987 aan bij WTC Vlaamse Ardennen. De beginjaren waren moeilijk want Marc beoefende zowel voetbal als wielrennen. Maar sinds 1994 tot nu ligt zijn palmares er niet om, reeds 5 kampioenstitels en nooit buiten de eerste vijf van het klassement. In 1996 werd hij geklopt door zijn zoon Steven die amper 43 km meer reed dat jaar. Dit jaar heeft hij gedurende het seizoen een afstand afgelegd van 2451 km over 30 ritten, dit is een gemiddelde van meer dan 80 km per rit! Tevens een mijlpaal in de geschiedenis van de club. Nog nooit had een kampioen deze afstand gereden in één seizoen. Hij mag zichzelf dan ook een echte Keizer Marc 1 noemen. Van harte proficiat. - MCT/Foto Marc Colpaert

## Diamant voor Louis en Ivonne



**VOLLEZELE** - Louis Dermez (79) en Ivonne Neerincx (78) uit de Molenstraat in Vollezele gaven mekaar hun ja-woord te Vollezele op 18 november 1944! Zestig jaar later werd het feest nog eens overgedaan. Louis was wapenhandelaar, Ivonne staatsambtenaar, ze kregen samen één dochter en hebben reeds twee kleinkinderen. Ze kregen de gelukwensen van burgemeester Pierre Deneyer en zijn schepenen. Van harte proficiat. - MCT/Foto Marc Colpaert

**Bent u slechthorend?**  
**Wij luisteren naar u!**  
**Speciaal opgeleid personeel, de modernste apparatuur**

HOORAPPARATEN SIEMENS - WIDEX - UNITRON  
 (op proef 15 dagen zonder enige verbintenis)  
 Ook personen met een hoorapparaat dat niet bij ons aangepast werd, zijn welkom.

**GEHOORCENTRUM**  
**"DE KIM" VZW**

Oudenaardsestraat 215 (gebouw Horizon, nabij kerkhof) GERAARDSBERGEN  
 ☎ 054/41 54 54

**DIENSTENGROEP SOFIDI VZW**

- \* loon- en weddeberekening gewaarborgd loon
- \* medische controle op ziekteverzuim
- \* sociaal-juridische bijstand
- \* rechtsbijstandverzekering
- \* arbeidsgeneeskunde
- \* verzekering arbeidsongevallen
- \* sociale verzekering voor zelfstandigen
- \* gezinsvergoedingen
- \* financiële diensten
- \* informatica

**DIENSTENGROEP SOFIDI**

Boelarestraat 11-13 - 9500 Geraardsbergen  
 tel. 054/41 23 15 - Fax 054/41 31 81  
 e-mail: sofido@unicall.be



NIEUW

Geschenken  
 Decoratie  
 Grotestraat 5  
 Geraardsbergen

Grootste keus  
 kwaliteits-  
 geschenken  
 aan de laagste  
 prijs

J



Handtassen  
 Schoenen  
 Pantoffels  
 Handdoeken



i

Eindejaars  
**ACTIE**  
 6 kristallen glazen  
 voor 7,50 €  
 i.p.v. 24,95 €

b



**Tip:** Geef een  
 warme  
 eskimo pyama  
 cadeau !!



b

Fotokaders  
 Potpouri &  
 knuffelberen

y



Bezoek nu onze twee  
**Jippy's** winkels!  
 Vrij in en uit  
 Doorlopend open  
 van 9.30 tot 18 u.  
 Elke zondag open  
 van 14 tot 18 u.

S

**Promo**  
 damesbadjas  
**Eskimo 12 €**  
 kids vanaf 9 €  
 dames vanaf 12 €  
 heren vanaf 13 €



Kleding  
 Schoenen  
 Textiel  
 Grotestraat 12  
 Geraardsbergen



# Feest voor de grootouders in zaal Willem Tell

**TOLLEMBEEK** - In de zaal Willem Tell in Tollembeek ging het feest voor de grootouders door van GBS Vollezele.

In zijn toespraak beloofde burgemeester Pierre De-

neyer dat volgend jaar dit feest zal plaatsvinden in de nieuwe zaal De Notelaar in Vollezele zelf. Tevens deed hij een warme oproep om nieuwe mensen aan te trekken voor het oudercomité.

## Bouwplannen

Directeur Martine Pater-noster vertelde ons dat de gemeenteschool van Vollezele momenteel een 70 tal kleuters heeft en 114 kinderen in het lager onderwijs. Er staan ook nog tal van nieuwe zaken op het programma. Zo gaat men bekijken hoe men de benedenspeelplaats zodanig kan herinrichten dat het daadwerkelijk een speelplaats kan zijn. Het ontwerp bestaat al, de uitvoering is voor volgend jaar.

Verder deden de verschillende juffen samen met hun kleuters hun best om de talrijk opgekomen grootouders op een aangename manier te verblijden. - MCT/Foto Marc Colpaert



# Stadsbestuur te gast bij 51

**GERAARDSBERGEN** - De Geraardsbergse afdeling van Fifty-One vroeg vorige week een delegatie van het stadsbestuur als gast sprekers op de maandelijkse vergadering. Burgemeester Guido De Padt (foto) en de schepenen Léonce Nachtergaele en Eric Spitaels gingen op de uitnodiging in.

Burgemeester lichte een aantal punten van het beleid

toe. Zo is de stad nog op zoek naar bedrijfsterrinen om investeringen in de stad vlot te laten verlopen.

**20 jaar, 250.000 euro**  
De fifty-one heeft een filantropische doelstelling en in de twintig jaar dat de club bestaat, gingen al 250.000 euro of 10 miljoen bef naar goede werken.

Voor het komende jaar staan drie projecten op stapel: skivakanties voor weeskinderen in het Sint Catharinacollege, de aankoop van multimedia pc's voor de senioren van de Maretak en steun aan het Bubao-project in het Sint-Jozefsinstituut.



**BORREMANS FREDDY BVBA**  
Installateur  
Centrale verwarming  
Sanitair & waterleidingen  
Nieuwbouw & renovatie  
Erkend brandertchnicus  
Reinigen c.v. ketels  
Afstelling branders  
Erkend keurder brandstoftanks  
Dichtingsproef mazouttanken met **ULTRASOONTEST**

Waaienber 70 • 9500 G'bergen  
GSM 0475 93 97 95  
E-mail [freddy.borremans@skynet.be](mailto:freddy.borremans@skynet.be)

**BRAND- EN AANMAAKHOUT JAN DE BOECK**  
hard brandhout aan zeer voordelige prijs  
er is ook de ganse winter droog brandhout beschikbaar  
Inl. 054 34 15 83 of 0476 98 17 90

**Pleck Kristof**  
Waaienber 111  
9500 Goferdinge  
Tel. & Fax 054 42 24 80  
Gsm 0477 61 04 18

Aanleg • van opritten, terras zowel klinkers, kasseien, Mozaïek  
• tuin onderhoud  
• grondwerken  
• Renovaties

**Verkoop van brandhout (op blokken gezaagde wilgenhout)**

**Bel nu voor al uw snoeiwerk!**  
Wij hakselen en nemen alle snoeisels mee!  
**Vellen van bomen**

**Verzekeren** ter kennis van zaken  
**Leningen** het voordeligste op de markt  
**ONZE DOELSTELLING** met service... zonder fout!

**HS**  
**ERKEND IMMO - WONING + VILLA'S GEVRAAGD**  
STATIONSPLEIN 1 - VERHAEGENLAAN 42 - G'BERGEN - TEL. 054/41.30.44

*Tearoom & ijsalon*  
Nieuwstraat 6-8 Geraardsbergen

Even pauzeren en genieten van lekkere wafels, pannenkoeken of een zalige ijsscoupe.  
Beetje honger? Steeds verschillende snacks verkrijgbaar.  
**Ook bij een gewone tas koffie heten wij u van harte welkom !!**

*Vanillia*

**Mario Haegeman**  
Atembekestraat 34  
9500 Geraardsbergen

algemene elektriciteitswerken  
Nieuwbouw  
Verbouw

Voor al uw: bouwplannen  
verbouwplannen  
dringende herstellingen  
parlofonie  
videofonie

0496/62 44 20  
Steeds gratis prijsofferte !!

**SCHOORSTEENTECHNIEKEN**

- Vegen van schouwen
- Specialiteit: plaatsing van ekel- en dubbelwandige inoxbuizen flexibels en charmottepijpen.
- Deskundige oplossing van alle schouwproblemen (bruine vlekken, slechte trek, condensatie)
- Herstellen en heropmeten van schouw
- Meer dan 1000 tevreden klanten

NUTTIGE TIPS:  
Bij herstelling of vernieuwing van schoorsteen let op, zeker op het volgende:

- Laat de werken uitsluitend uitvoeren door gespecialiseerde vakmensen.
- Vraag een schriftelijke garantie.
- Vraag tevens naar garantie na de werken en vermeld op de factuur voor welke brandstof de schoorsteen werd aangepast.
- Eis uitdrukkelijk dat de uitvoerders niet in onderaanneming werken.
- Betaal nooit enig voorschot.
- Eis werk naar Belgische normen.

Videocamera-onderzoek va de schoorsteen, CO-onderzoek

Lid van de geschoolde schoorsteenvegersfederatie

**E. VAN GEYT**  
bvba  
Geregistreerde aannemer nr. 06.11.10  
Kauwstraat 81, Sint-Lievens-Esse (Herzele)  
Tel. 054 50 18 94 • 054 50 33 46 • 0476 32 79 74  
Steenweg 183, Lierde  
Tel. 055 42 82 53 • 0476 32 79 73

**GRATIS PRIJSOFFERTE**



# Gobio's demonstrenen



**GERAARDSBERGEN** - Tijdens de Vlaamse Zwemweek heeft de Geraardsbergse Duikclub De Gobios in het Gaverbad demonstraties gegeven. De club die amper twee jaar jong is, kan op heel wat belangstelling rekenen. Onder de leden zijn er verschillende gebreveteerde brandweerdijkers.

# Treinen rijden verder

**MOERBEKE** - Tijdens de bewonersvergadering heeft Moerbekenaar Luc Van Steenberghe het file-probleem aan het station van Moerbeke aangekaart. Een belangrijk deel van de file wordt veroorzaakt door treinen die niet ver genoeg rijden, zodat de slagbomen nodeloos lang gesloten worden.

regiomanager De Geeter rijden de treinen nu een 30-tal meter verder, zodat de slagbomen onmiddellijk worden geopend en de file heel wat geminderd zijn.

### Extra parking

Volgens burgemeester De Padt wordt momenteel onderhandeld om aan de Vooruitzichtstraat een perceel grond aan te kopen om de aldaar gelegen parking sterk uit te breiden. De parking in kwestie staat regelmatig helemaal vol.

### NMBS lost probleem op

Na een schrijven van de Geraardsbergse burgemeester Guido De Padt aan

**KASBONACTIE**

Bij nieuwe intekening per schijf van 5000€ ontvangt GRATIS 1 fles wijn!

Op 5 jaar **3,50%** **GEEN KOSTEN !! GEEN TAKSEN !!**

Op 8 jaar **4,00%**

**ARGENTA**  
Uw appeltje voor de dorst

\* Actie door plaatselijk agent vanaf 1/11/04 tot 31/1/05  
Tarief dd. 12/8/04 - RV 15%  
Tarief kan wijzigen tijdens de actie

## Vanholder - Huybens bvba

Groteweg 299 - 9500 Overboelare  
Tel. 054 41 23 98 - Fax 054 43 81 93

## Ann

### Van Heuverswyn

Gasthuisstraat 15 - 9500 Geraardsbergen  
Tel. 054 41 00 73 - Fax 054 42 17 42

## Jan

### De Boeck

Ankerstraat 23 - 9506 Idegem  
Tel. 054 50 06 84 - Fax 054 50 26 84

## Marquant

### Bilteijst & zoon

Trapstraat 76 - 9500 Viane  
Tel. 054 58 85 23 - Fax 054 58 01 02

## Els

### De Samblanx

Plaatsstraat 14 - 1570 Tollembeek  
Tel. 054 58 79 44 - Fax 054 58 79 46

## Ann

### Van Heuverswyn - Ief Van Weert

Tempel 20A - 9572 Lierde  
Tel. 055 42 27 10

# CHINEES RESTAURANT

# "China Garden"

Astridlaan 39 • 9500 Geraardsbergen • Tel. 054 41 03 00 • Fax 054 41 02 90

## KERSTAVONDMENU

- Kirr Royal
- Kreeften soep
- Dim Sum
- Sorbet
- Gegrilde Gamba's met Chinese prei geparfumeerd met cognac
- Lamsfilet met fijne groenten in een Wen-Chou saus (heerlijk pittige smaak)
- Gebakken kabeljauwfilet in zoet-zure saus
- Voor 4 personen komt erbij Sint-Jacobsschelp met asperge in een vogelnestje
- Kerstdessert
- Koffie of thee met versnaperingen

**PRIJS 38,50 euro pp.**

Dit menu is ook te verkrijgen op 25 en 26 december  
Op kerstavond ook à la carte verkrijgbaar.

## OUDEJAARSVONDMENU

- Cocktail "Oudejaarsavond"
- Zeevruchtensoep
- Verse kreeft met kaas-room saus
- Sorbet
- Gebakken struisvogelfilet met fijne groenten gearmatiseerd met Chinese rijstwijn
- Lottefilet met Amandel gepaneerd geserveerd met vruchten saus
- Voor 3 personen komt erbij Gegrilde eend Canton style
- Voor 4 personen komt erbij Sint-Jacobsschelp met aspergen in een vogelnestje
- Nieuwjaarsdessert
- Koffie of thee met versnaperingen

**CHAMPAGNE 2005**

**PRIJS 49,50 euro pp.**

## EERSTE WERKDAGMENU

- Aperitief van het huis
- Soep China Garden
- Hors d'oeuvre China Garden (kipsate, loempia, scampi)
- Gebakken grote garnalen in Gon-pos saus
- Geroosterde eend met pruimensaus
- Gebakken runderlapjes met diverse groenten in oestersaus
- Voor 3 personen komt erbij Woi Tja Sil
- Voor 4 personen komt erbij Gebakken kabeljauwfilet in vruchtensaus
- Voor 5 personen komt erbij Gebakken kikkerbilletjes met ajuin en look
- Voor 6 personen komt erbij Gebakken kipfilet in pikante saus
- Dame Blanche of Lychee's Koffie of thee

**PRIJS 27,50 euro pp.**

Voor ieder paar een mooi Kerstgeschenk.

Voorschot te betalen bij reservatie.  
**Tijdens Kerst- en Oudejaarsavond speciale afhaalmenu's te verkrijgen.**  
Kerst- en oudejaarsavondmenu ook om mee te nemen -20% (zonder aperitief, dessert en koffie)

Voor ieder paar een mooi Nieuwjaarsgeschenk.  
Vuurwerk om middernacht.  
Discobar tot in de vroege uurtjes

maandag tot vrijdag: 12 - 15 u. & 18 - 24 u. • dinsdag gesloten (behalve feestdagen) zaterdag: 12 - 15 u. & 18 - 01 u. • zon- en feestdagen: 12 - 24 u.



# Volkkundige Augusta De Clercq overleed 60 jaar geleden

Johny De Nie, bekend verzamelaar van alles wat met Geraardsbergen verband houdt, kwam ons zijn jongste aanwinst tonen: een nagenoeg onbekend artikel over "Krakelingenwerp en Tonnekenbrand van Geeraardsbergen" dat de Geraardsbergse volkskundige Augusta De Clercq (1887-1944) in 1917 publiceerde in het weekblad "Vlaamsch Leven". Niet alleen omdat de meeste van haar publicaties veel later tot stand kwamen maar ook omdat bewust artikel in een oorlogstijdschrift verscheen gaan we er even dieper op in. Augusta De Clercq die in 1887 werd geboren en opgroeide in de Duivenstraat kreeg een pedagogische opleiding (diploma Gent 1916) maar zou, wegens gezondheidsproblemen, een eerder geïsoleerd leven leiden. Ondanks haar zwakke gezondheid bleek ze over een des te betere pen te beschikken zodat ze talloze publicaties schreef nagenoeg uitsluitend over volkskunde. Meeste bekendheid verwierf ze met haar boekje "Kantwerksters en Kantnijverheid te Geeraardsbergen Folklore en Geschiedenis" dat in 1931 in drukkerij Van Nieuwenhove werd gedrukt. In dit fraaie werkje, rijkelijk geïllustreerd o.a. met nostalgische etsen van Jan De Cooman en met niet minder sprekende foto's, maken we kennis met de Geraardsbergse kantwerkscholen, de liederen en de feestdag van de kantwerksters waarna we ook nog wat leren over de geschiedenis en het verval van de Geraardsbergse kantnijverheid.



en een uitvoerige bijdrage onder de titel Als de kinderen zingen en spelen in 't land van Geeraardsbergen. Ongedateerd zijn haar Eenige nota's over de Sint-Adriaansabdij.

### Brabantse Folklore

In Brabantse Folklore publiceerde ze 16 teksten over: Katje stoppen of verstopperje spelen (1932), Allerzielenaltaars (1932), De Reuzenommegang te Geeraardsbergen met de reus Goliath, de Reuzinne en 't Kinneken Baba (1933), Knoopen in de zakdoek (1934), Kinderspelen met saai (1934), De volontairen van Grammont Leuke episode uit de geschiedenis van Geeraardsbergen (1935), Getallen, munten, maten en gewichten (1935), De legende van den heer van

### Felix Timmermans

Na lectuur van dit boekje was Felix Timmermans uiterst opgetogen: "Ik vind het een lief en mooi verzorgd werkje". De Fee sprak ook zijn waardering en bewondering uit voor de "fijne penteekeningen" van kunstschilder Jan De Cooman. Naast dit boekje publiceerde De Clercq tot 1940 nog enkele tientallen artikels in diverse tijdschriften. Omdat haar eerste artikel over "Krakelingenwerp en tonnekenbrand" (Vlaamsch Leven, 1917) later aan bod komt willen we een overzicht geven van de 36 bijdragen die ze sinds 1932 in diverse tijdschriften liet verschijnen: Brabantse Folklore (16) en zijn Franstalige tegenhanger Le Folklore Brabançon (7), De Stad Antwerpen (8), Katholieke Illustratie (2), OostVlaamse Zanten 1, Zondagsvriend 1 en Ons Volksleven 1. Vooraf vermelden we enkele handschriften die in particuliere collecties bewaard zijn gebleven: haar dagboek waarin ze o.m. ruim aandacht schenkt aan de eerste wereldoorlog (1914-1918) en haar Bijdrage tot de geschiedkundige beschrijving van Geraardsbergen die in 1928 tot stand kwam. In de jaren 1932-1933 schreef ze een tekst over Het spel der kleintjes

Boelare of het Steenen Kruis te Onkerzele (1935), Krakelingenwerp en Tonnekenbrand te Geeraardsbergen (1935), Kantwerkstersliederen (1937), Het pikkelspel: overoude kinderspelen (1937), Kinderspelen begeleid door liedjes en rijmpkens (1938), Guillebert de Mets Ontvanger en schepen der stad Geeraardsbergen Hotellier van "het Schilt van Frankrijk" (1938), Schoon gebruik bij Krakelingenfeest (1939), Maand Maart: Meerte sleep mij niet mee (1940) en Wanneer het sneeuwt (1940).

In Le Folklore Brabançon staan vertalingen van enkele teksten die eerder verschenen in Brabantse Folklore: Les autels le jour des Morts à Grammont (1932), Noeuds dans le mouchoir (1934), Les volontaires de Grammont (1935), Jeu d'Osselets (1937), Jeux de Sociétés à l'rau Madame (1937), Mars: ne veuillez pas m'emmener (1940) en Quand il neige (1940).

### De Stad Antwerpen

Acht van haar teksten verschenen in De Stad Antwerpen: Geeraardsbergen de parel der Vlaamsche Ardennen (1933),

't Feest der krakelingenwerp en tonnekenbrand te Geeraardsbergen (1934), De reuzenommegang of de "Ommegang van Plaisance" te Geeraardsbergen (1935), Oud Geeraardsbergen (1936), Het Hospitaal van Geeraardsbergen Meer dan zeven eeuwen oud (1936), St Adriaansabdij (1936), Gouden kroningsfeest O.-L.-Vrouw van den Oudenberg (1937) en Het aloude Hunneghem: de oorsprong van Geeraardsbergen (1939).

Van haar hand verschenen nog twee bijdragen in de Katholieke Illustratie: Het Kasteel van Nederboelare bij Geeraardsbergen Een domein uit de Middeleeuwen (1935) en Muur- en Gevelkappeleken te Geeraardsbergen met geschiedkundige en folkloristische aantekeningen (1940).

Ten slotte namen nog drie tijdschriften één van haar teksten op over: Sint Gregoreken of het feest der kantwerksters te Geeraardsbergen in vroegere jaren (Oost-Vlaamse Zanten, 1936), Het Feest der Krakelingen en het Tonnekenbrand te Geeraardsbergen (Zondagsvriend, 1937) en St-Gregorekensfeest (Ons Volksleven, 1939). In een volgende bijdrage gaan we uitvoerig in op het nagenoeg onbekend artikel over "Krakelingenwerp en Tonnekenbrand van Geeraardsbergen" dat Augusta De Clercq in 1917 publiceerde in het weekblad "Vlaamsch Leven".

### Waardevolle teksten

Zonder de waarheid geweld aan te doen menen we dat Augusta De Clercq een auteur is die haar geboortestad ontzettend veel diensten heeft bewezen. Met haar bijdragen over het volksleven en de cultuurgeschiedenis in diverse tijdschriften, ook ten zuiden van de taalgrens, heeft ze zich zonder twijfel ontpopt tot een ambassadeur van de Oudenbergstad. Zoals de Portemont, Fris, Soens vóór haar en zoals pater Marcel, Geert Van Bockstaele en zovele anderen dat belangeloos na haar doen is Augusta de Clercq moeilijk weg te denken uit de plaatselijke cultuurgeschiedenis. Aangezien Augusta De Clercq precies 60 jaar geleden overleed denken we dat ze een herdenking van cultuurminnend Geraardsbergen verdient.



Albert Schrever

**WIJNEN - LIKEUREN  
SIGARENSPECIALZAAK**

# HUIS MATTHIJS

**Lessensestraat 137 • 9500 Geraardsbergen  
(rechtover rijkswacht) • Tel. 054 41 15 75**

**ENIG  
IN DE  
STREEK!**

## PROMOTIE

tijdens de eindejaarsfeesten:  
Champagne - Locret-Lachaud  
Brut aan €18 (Tot uitputting voorraad)




**Verdeler van rookwaren:**  
sigaretten - sigaren - tabakken

**Ruime keuze rokersbenodigdheden:**  
lederen sigarettenetui's,  
groot gamma pijpen,  
luxe aanstekers, e.d.

**Verdeler**  
whisky: Glengoyne, Bowmore, Glengarioch  
cognac: Hubert de Polignac, Delamain, Davidoff  
champagne's: Locret-Lachaud, Laherte, Bollinger

Anne en Koen wensen u een prettig Kerstfeest en veel rookgenot in 2005 !



# CHINA PALEIS

Zaal van  
15 tot 50 personen  
voor banketten,  
feesten en vergaderingen.

*Zalig kerstfeest  
Gelukkig Nieuwjaar*

Markt 10 - 9500 Geraardsbergen - 054-43.86.68

Open van 12,00 tot 14,30 en van 17,30 tot 24,00  
Gesloten op dinsdag, behalve op feestdagen, [www.chinapaleis.be](http://www.chinapaleis.be)

## Kerstmenu

Apertief met hapjes  
Kreeftensoep  
Gegrilde gamba's met Chinese kruiden  
Citraensorbet  
Kalkoenfilet op she zuanwijze  
Assortiment van zeevruchten met groenten  
Geroosterde eend met ananas  
Kerstdessert  
Koffie of thee  
Kerstgeschenkje

**38 euro per persoon**

Menu te verkrijgen vanaf 2 personen.  
Geldig van 24 - 12- 2004 tot 26- 12- 2004

## Oudejaarsavondmenu

Coctail China Paleis  
Kreeftensoep  
Kreeft met Chinese kruiden  
Citraensorbet  
Hertenfilet op Zuid- Chinese wijze  
Combinatie van lotte en St- Jocabvruchten met groenten  
Geroosterde eend met sinaasappelsaus  
Oudejaarsgebak  
Koffie of thee  
Nieuwjaarsgeschenk  
Champagne en tombola om middernacht

**52 euro per persoon**

Menu te verkrijgen vanaf 2 personen.  
Geldig van 31- 12- 2004 tot 02- 01- 2005

## Eerste werkdagmenu

Apertief maison  
Kreeftensoep  
Gebakken dim sum  
Gegrilde gamba's op de wijze van de chef  
Geroosterde eend met sinaasappelsaus  
Zeevruchten met groenten in een vogelnestje  
Lichees of dame blanche  
Koffie of thee

**28 euro per persoon**

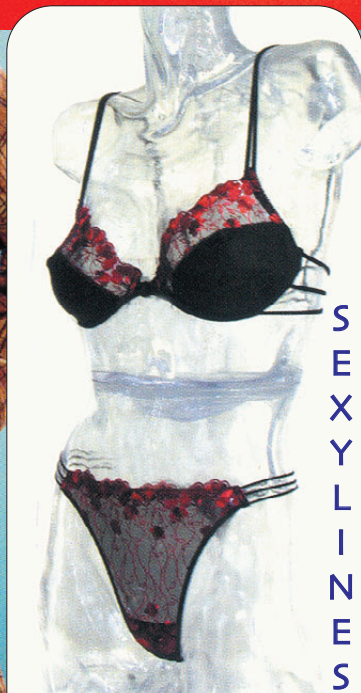
menu te verkrijgen vanaf 2 personen.

*reservatie en voorschot gewenst*

HUIS  
**Svelta**



**Triumph**  
INTERNATIONAL



S  
E  
X  
Y  
L  
I  
N  
E  
S

LINGERIE • SLAAP- EN BADKLEDIJ  
STEUN- EN SPATADERKOUSEN  
SLOGGI • MEDIMA  
PROTHESE BH'S

Oudenaardsestraat 45 9500 Geraardsbergen Tel. 054 41 26 84



# Probeer nu Telenet Internet aan **15€**/maand

- probeer nu Telenet Internet 2 maanden lang
- slechts 15 euro per maand<sup>(1)</sup>
- opzegbaar zonder extra kosten
- gratis installatie<sup>(2)</sup>

telenet   
opent je wereld

# DE ROEVE

ELEKTRO - TV - HI-FI - VIDEO - TELEKOM

VESTEN 18 • GERAARDSBERGEN  
SERVICE TEL.: 054 41 25 38

# Kamiel wordt ere-voorzitter van de Polybel



**VIANE** - De voorbije zaterdag werd Kamiel gevierd als ontslagnemend voorzitter van de Polybel. Kamiel is oprichter, bezieler en sponsor van de wielertoeristenclub De Polybelvrienden. Vrienden ... Kamiel was 30 jaar lang de de fundering en de cement die deze uitbundige bende samenhiel. Een bende die ondertussen meer dan 120 wiekertoeristen telt.


Een staande ovatie, kussen van alle dames, geschenken, bloemen voor de dame van Kamiel. Het zegt genoeg over de man Kamiel. "Ik heb me even sterk moeten houden" vertelt Kamiel ons na de eerbetuigingen. Hij aanvaardde prompt het ere-voorzitterschap van de club.

Na de eerbetuigingen en de viering van de elf clubkampioenen, werd er op de muziek van dj Bert gevierd, zoals ze dat alleen Viane kunnen.



## Champagne-actie

1,50 % basisinterest +  
2,00 % aangroepremie +  
champagne ... dat knalt!



**Spaaractie tot 31 jan 2005**

[www.kantoorshotte.be](http://www.kantoorshotte.be)  
Dagmoedstraat 34 - SCHENDELBEKE  
Tel. 054 42 18 10  
**Zakenkantoor Matthijs**  
Neerstraat 6 - SINT-MARIA-LIERDE  
Tel. 055 42 67 81  
**Kantoor Dasseleer**  
Plaats 50 - BEVER  
Tel. 054 58 84 81



## Pijnlijke voeten, voetproblemen ?



Medische voetverzorging  
Aan huis  
**Sandra Ricour**

Tel.: 0477/92 83 04 - 054/ 41 72 81  
**1 behandeling zal reeds resultaten geven**

Verzorgen van : Kalknagels  
Eeltspitten  
Eksterogen  
Schimmelnagels  
enz.

Tot 31 December 2004  
**Medische Pedicure met Manicure**  
**25 €**  
Bel voor de andere eindejaarspromoties

**ACTIEPRIJS\*!**  
NU € 239,00 incl. BTW  
Catalogusprijs € 255,00



**MS 180**  
compacte motorzaag  
Vermogen: 1,5 kW  
Cilinderinhoud: 31,6 cm³  
Gewicht: 3,9 kg  
Lengte zaagblad: 30 cm

**ACTIEPRIJS\*!**  
NU € 525,00 incl. BTW  
Catalogusprijs € 600,00



**MS 270**  
allroundmotorzaag  
Vermogen: 2,6 kW  
Cilinderinhoud: 49,6 cm³  
Gewicht: 5,3 kg  
Lengte zaagblad: 40 cm

**ACTIEPRIJS\*!**  
**NIEUW** NU € 725,00 incl. BTW  
Catalogusprijs € 815,00



**MS 341**  
compacte combimotorzaag  
Vermogen: 3,1 kW  
Cilinderinhoud: 59,0 cm³  
Gewicht: 5,5 kg  
Lengte zaagblad: 40 cm

**PRO(FS)**

## Nieuwe toestellen, speciale prijzen en weggeefacties

€ 320,00



**SH 55**  
zuighakselaar  
Vermogen: 0,7 kW  
Cilinderinhoud: 27,2 cm³  
Gewicht: 5,1 kg

**ACTIE\***  
Vraag naar de speciale voorwaarden bij uw dealer!

VANAF € 395,00



**HS 45** heggenschaar  
Vermogen: 0,75 kW  
Cilinderinhoud: 27,2 cm³  
Gewicht: 4,6/4,9 kg  
Snijlengte: 45/60 cm

**E. EEMAN-VAN DEN BERGE**  
Astridlaan 61 - Geraardsbergen  
T. 054 41 23 39 - F 054 41 06 72

**De Sint heeft een geschenk voor de kleinsten**

# frituur - Snack - Serge

**GELEGEN AAN HASSELTSESTRAAT 19 TE OPHASSELT**

van maandag 29 november tot zondag 5 december:  
**week van de friet**  
Zijn o.a. verkrijgbaar :

Varkensgebraad met champignonsaus, Vogelnestje in de tomatensaus, Ribbetjes, 1/2 kip met frietjes, Escargots, Keuze van tal van hamburgers, Goulash, Kalkoenvlees in champignonsaus, Kalkoenblokjes in saus, met frietjes of aardappelkroketten.

**Maandag, Woensdag en Donderdag open van 11.30 tot 13.30 uur en van 16.30 tot 23 uur.**  
**Vrij en Za van 11.30 tot 13.30 uur en van 16.30 tot 1 uur, Zon van 11 tot 23 uur.**






REGIONIEUWS

## De Sint bij Dream Team



**GERAARDSBERGEN** - De voorbije zaterdag was de Sint op ronde. Hij bracht een bezoek aan de Presse waar de kindjes van de spelers van Dream Team hadden verzameld. Zij werden door de Sint en Zwarte Piet overladen met geschenken. Ook de ouders konden rustig van het Klaasfeest genieten want de match van vorige week werd uitgesteld tot maart 2005 zodat de spelers een zaterdagje vrijaf hadden.

## KOLENWERF

**Danny Tuypens**  
Alle kolen los en verpakt, 25 en 50 kg  
Levering aan huis

Tel. 054 41 21 96, GSM 0477 72 80 11

Ook op zaterdag van 10 tot 12 uur, afhaling op de werf aan het station van Geraardsbergen.

DECORATIE  
**TAPICO**  
ADVIES & UITVOERING INTERIEURDECORATIE

Neerstraat 38 • 9660 Brakel  
Tel. 055 42 21 76 • Fax 055 42 29 19  
E-mail: tapico@tapico.be • www.tapico.be

OPENINGSUREN: dinsdag tot zaterdag van 9 tot 12 uur en van 13.30 tot 18.30 uur  
(zaterdag tot 18 uur), zondag en maandag gesloten  
UITZONDERLIJK OPEN OP ZONDAG 26.12.'04 EN MAANDAG 27.12.'04 VAN 14 TOT 17 UUR

**800 m<sup>2</sup> toonzaal**



Alle verf- en behangwerken • Plaatsing van vloerbekleding: vinyl, tapijt, laminaat, parket, lino  
Confectie van gordijnen en overgordijnen • Plaatsing van zonwering en glas  
Bed-, bad- en tafellinnen • Geschenkartikelen • Gratis en vrijblijvend prijsofferte



# Feesten is een kunst!

## Vraag nu uw Keurslager-eindejaarsfolder

Voor uw Keurslager is feesten een ware kunst. Wij maken echte meesterwerkjes van al uw bestellingen.

Een klassiek buffet, een fondue- of gourmetschotel of een andere specialiteit van het huis: altijd maken we er iets feestelijks van. Tot in de puntjes verzorgd.

Kom gerust nu al eens langs om rustig uw feestplannen te bespreken.



**FILIP, keurslager**

Edingseweg 323 - 9500 Moerbeke-Geraardsbergen  
Tel./fax 054 41 10 54

**KURT, keurslager**

Grotestraat 9 - 9500 Geraardsbergen  
Tel./fax 054 41 52 90

**LODE & ADELHEID, keurslager**

Nestor Debeckstraat 2 - 9660 Everbeek  
Tel./fax 055 42 63 74

**DE COCK, keurslager**

Geraardsbergsestraat 1 - 9570 Delftinge-Lierde  
Tel. 054 41 10 92 - fax 054 42 19 25



# Kwaliteit, elke dag opnieuw.



# Sportraad huldigt verdienstelijke sporters



**GERAARDSBERGEN** - De stedelijke sportraad heeft de voorbije zaterdag, in aanwezigheid van het stadsbestuur de verdienstelijke atleten van de zomersporten gehuldigd.

In zijn welkomstwoord haalde Jihny Lampens, voorzitter van de Stedelijke Sportraad enkele markante cijfers aan :

Het aantal jeugdspelers is gestegen van 1120 naar 1240. Deze trainen gemiddeld 40% meer dan vroeger. Het aantal gediplomeerde trainers is verdubbeld van 27 naar

53. En er zijn tot slot meer jeugd ploegen in competitie ingeschreven.

Secretaris Robert Van Damme hield de proclamatie van de trofeeën. Een volledige lijst zou ons te ver leiden.

Op de foto rechts ziet u de spelers van Velina Tennisclub met o.a. vijf jeugdkampioenen (tussen 10 en 14 jaar).

Op de foto onder ziet u Birgen Leys van het Sesam Distribution Cycling Team. Hij werd Belgisch kampioen scratch op de piste.



## GEMEENTE TOLLEMBEEK

Mevrouw, Mijnheer,

Het bestuur en de muzikanten van

## SOC.FANFARE "VLAAMS & VRIJ"

Hebben de eer en genoeg

U en uw familie uit te nodigen op hun

# JAARLIJKS EETFESTIJN

ZATERDAG 11 DECEMBER '04 VANAF 18 TOT 22 UUR

ZONDAG 12 DECEMBER '04 VANAF 11.30 TOT 14 UUR

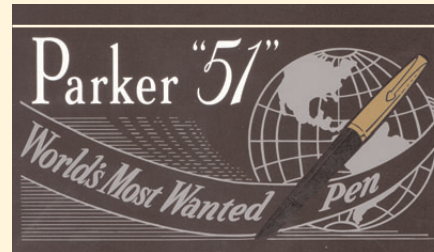
Zaal: Willem Tell, Hernestraat 5 - Tollembeek

Menu : Steak, zalm en vol - au - vent

Met diverse sausen • Gratis soep en dessert

Op zoek naar een leuk en nuttig geschenk ...

**... geef een pen!**



Ruime keus uit bekende merken:

Parker - Waterman - Elysée  
Sheaffer - Pelikan - Cross  
Paper-Mate ...

**Papierhandel Schrever**

Grotestraat 73 - 9500 Geraardsbergen

☎ 054 41 27 18

## Pijnlijke of moeilijke voeten?

Verwen jezelf met comfort schoeisel. De nieuwe collecties van Dorndorf, Fortuna, Hickersberger (met alpenhuiden), Kästner, Maya, Modissa, Remonte, Rohde en Theresia zijn verkrijgbaar bij

**Schoenhandel Schrever**

Grotestraat 73 - 9500 GERAARDSBERGEN - ☎ 054 41 27 18

Op zoek naar een leuk en nuttig geschenk ...

**... geef een pen!**

Ruime keus uit bekende merken:

Parker - Waterman - Elysée  
Sheaffer - Pelikan - Cross  
Paper-Mate ...

**Papierhandel Schrever**

Grotestraat 73 - 9500 Geraardsbergen

☎ 054 41 27 18



# SOLDEN bij meubelen **MERLIN**

~~€1150~~  
**€799**



**SALOTTI PAGNINI**

RUSTIEK SALON (lichte wijziging foto)  
IN AFWASBARE STOF 3 + 2 ZIT

~~€3990~~  
**€1990**

**TOONZAAL -50%**



**GERLIN**

SALON IN GROEN ALCANTARA  
3 + 1 + 1

~~€4280~~  
**€2100**

**TOONZAAL -50%**



**CONCORDE**

SALON EIK + LEDER  
MET ELECTRISCHE RELAX 3 + 1 + 1

~~€1260~~  
**€656**



**COUNTRY COLLECTION**

RONDE TAFEL MET VERLENG  
+ 4 STOELN MET SNIJWERK  
BUFFET IN OPTIE

~~€1295~~  
**€1054**

**LICHTE WIJZIGING FOTO**



**CONFORT LUXE**

PRACHTIG SALON  
IN BEIGE LEER 3 + 2

~~€450~~  
**€2550**

**-40%**



EETPLAATS KERS  
DRESSOIR - VITRINE - TAFEL  
MET 6 STOELN

## STOCKVERKOOP

\* ONMIDDELLIJK LEVERBAAR ZOLANG DE VOORRAD STREKT

**-15%**



BIBLIOTHEEK KASTEN EXTRA  
STEVIG, VERSCHILLENDE  
MATEN BESCHIKBAAR

~~€109~~  
**€89,5**



COMPUTER BUREEL  
BEUK KLEUR

~~€99~~  
**€49,5**

**-50%**



BUREELSTOEL REGELBAAR  
MET EXTRA HOGE RUG

~~€419~~  
**€382**



RELAXZETEL 3 FUNCTIES  
ZWART LEDER

**Leder €898**  
**Stof €720**



ELEKTRISCHE RELAX ZETEL  
BESCHIKBAAR IN VERSCHILLENDE  
KLEUREN - LEDER OF STOF

**€479**



RELAX ZETEL MET POMP  
ZWART LEDER\*

\*Vooraan leder, achteraan PVC

Merlin nv • Meubelen - Keukens • Steenweg op Geraardsbergen 60 • 7860 Lessines • Tel. 068 33 44 75  
Open: van maandag tot zaterdag: 9-12 en 14-19 • zondag: 14-19 • woensdag gesloten



## KANARIESHOP

Lessensestraat 78 - GERAARDSBERGEN - ☎ & fax 054 41 19 20

Nieuwe reeks : hondejasjes

### HONDENPARADIJS

Poedel CV - Jack Russel - Maltezer CV

- Dwergkonijntjes - cavia's - hamsters - ratten - Hangoortjes - Chinchilla's
  - Repti-stand
  - Vogels en alle benodigdheden - Zaden - Granen
  - Pedegree snoepjes voor honden
  - Waterschildpadjes - Moorse landschildpadden
- Ook voedseldieren, diepvriesvoeding, krekels

**KANARIE'S**

- 7,5 kg Medium ADULT 25 euro **OP = OP**
- 15 kg Medium Adult RC 45 euro - 15 kg Bento Regular 35 euro

**Vanaf nu kan je voor uw HONDENVERZORGING ook bij KANARIESHOP terecht !!!**

Iams kat probeerzakjes : -1 € op 300gr -2,5 € op 1 kg

PROPLAN - ROYAL CANIN - EUKANUBA - BENTO - HILLS - FRISKIES - EUROPREMIUM voor honden  
PROPLAN - FRISKIES - IAMS - EUKA-CAT - HILLS - ROYAL CANIN - LARA voor katten

Klantenkaart voor Royal-Canin en Eukanuba

**OPENINGSUREN : maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag vanaf 10 u. tot 12 u. en van 14 u. tot 18.30 u. Vrijdag tot 19 u. Zaterdag van 9.30 u. tot 19 u. doorlopend.**

**SLUITINGSDAG DONDERDAG**

**WIJ LEVEREN GRATIS AAN HUIS!**



**GERAARDSBERGEN/OVERBOELARE** - De 78-jarige kunstschilder Noël Matthijs uit Overboelare heeft een schilderij geschonken aan de Broederschap van Manneken Pis. Het kunstwerk toont Manneken Pis geschilderd op een perkament, naast het wapenschild van de stad Geraardsbergen.

Noël Matthijs is een veelzijdig kunstenaar die bijna 50 jaar schildert, tekent, etst, beeldhouwt, ... Want naast zijn olieschilderijen maakt hij ook aquarellen, houtskool tekeningen, sanguine tekeningen, etsen en skulpturen. Voor wie een idee wil krijgen van het werk van deze kunstenaar verwijzen we graag naar zijn catalogus uitgegeven naar aanleiding van retrospectieve.



**SUGGESTIE MEERKEUZEMENU**  
tot en met 2 januari 2005  
**€ 25,99**

- Duo van kaas- en garnaalkroketjes  
of  
Kikkerbilen geparfumeerd met knoflook
- Châteaubriand met Parijse paddestoelen,  
herfstslaaije en goudgele frietjes  
of  
Cordon bleu van Mechelse koekoek,  
herfstslaaije en goudgele frietjes
- Dame-blanche met warme chocoladesaus  
of  
Ambachtelijke chocolademousse

### BON GRATIS WIJN

Tegen afgifte van deze bon krijgt u bij het menu **GRATIS** de aangepaste wijnen

Restaurant - feestzaal BORRENHOF - Schendelbekeplein 3 - Schendelbeke

### KERSTMENU

24 december 2004

Huischampagne  
met een waaier van proevertjes

(\*) Slaaije van gefrituurde langoustines  
met een zachte vinaigrette en een pikant sesamkoekje

Bladerdeeggebakje gevuld met zalmfilet  
en knapperige groentjes

Gebakken parelhoenfilet met bosgroenten,  
gesauteerde krielaardappelen met oregano

Gevariëerd kerstdessert

Mokka met zoetigheden

Wijnen en dranken tot aan de koffie inbegrepen. Aanvang: 19u stipt.  
De reservatie wordt bevestigd met volledige betaling van € 62,50  
Deze menu is eveneens verkrijgbaar op 25 en 26 december  
(\*) met koud voorgerecht aan € 54,95  
zonder koud voorgerecht aan € 49,95. Wijn inbegrepen.

### OUDEJAARSVONDMENU

31 december 2004

Huischampagne  
met een waaier van proevertjes

(\*) Slaaije van gebakken Sint-Jacobsvruchten met  
jonagoldblokjes en zachte kerriedressing

Beignets van zeetong met zeeuwse mosselen sabayon van  
Dijonmosterd

Gebakken reerugfilet met oesterzwammen en wintergarnituur,  
gesauteerde krielaardappelen met oregano

Gevariëerd nieuwjaarsdessert

Mokka met zoetigheden

Wijnen en dranken tot 6 uur inbegrepen. Aanvang: 19u stipt.  
Om middernacht glaasje champagne en nachtbuffet.  
De reservatie wordt bevestigd met volledige betaling van € 89,50  
Deze menu is eveneens verkrijgbaar op 1 januari (enkel 's middags)  
(\*) met koud voorgerecht aan € 54,95  
zonder koud voorgerecht aan € 49,95. Wijn inbegrepen.

## Hierbij onze nieuwe kant en klare afhaalmenu's

### MENU 1

Soep van de chef

Gebakken scampi's op een bedje  
van tagliatelli met tomatomaat

Cordon-bleu van Mechelse koekoek  
herfstslaaije en gebakken krielaardappelen

Dessert van het huis

Deze menu is te verkrijgen  
voor € 26,95

### MENU 2

Soep van de chef

Bladerdeeggebakje gevuld met zalmfilet  
en knapperige groenten

Châteaubriand met  
Parijse paddestoelen,  
geparfumeerd met Porto  
en gebakken  
krielaardappelen

Dessert  
van het huis

Deze menu is te verkrijgen  
voor € 28,95

### MENU 3

Soep van de chef

Slaaije van gebakken Sint-Jacobsvruchten  
met jonagoldblokjes  
en zachte kerriedressing

Bladerdeeggebakje gevuld met zalmfilet  
en knapperige groentjes

Gebakken reerugfilet met oesterzwammen  
en wintergarnituur,  
gesauteerde krielaardappelen met oregano

Dessert van het huis

Deze menu is te verkrijgen  
voor € 32,95

Restaurant - Feestzaal  
**Borrenhof**

Schendelbekeplein 3, 9506 Schendelbeke, Tel. 054 41 04 08, Fax 054 41 66 48  
website: www.borrenhof.be, E-mail: borrenhof@skynet.be

Open op donderdag, vrijdag en zaterdag van 11.30 u tot 14.30 u en van 17.30 u tot ...  
Zondagmiddag open van 11.30 u tot ...

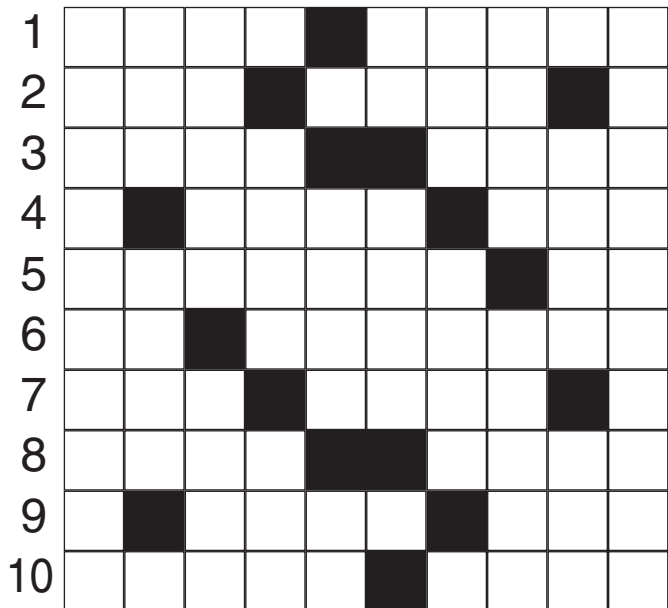
- Onze specialiteit koud buffet: folder af te halen in het restaurant
- Koud buffet **€ 21,50** Vis en vlees + assortiment groenten en sausen, aardappelen en brood (Ook v/d eindejaarsfeesten)
- Al onze afhaalgerechten dienen besteld te worden 3 dagen op voorhand
- Afhaalgerechten BTW 6% incl
- Vanaf 4 personen





KRUISWOORDRAADSEL NR. 167  
OPGAVE VAN 29 NOVEMBER 2004

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10



KRUISWOORDRAADSEL Nr 167

**HORIZONTAAL** 1. Uitgestorven vogel van het eiland Mauritius - baksel.  
2. engels bier - landbouwwerktuig. 3. Ontkenning - gehoorzaal. 4. Kleur - kloosterlinge. 5. Engels-Indisch matroos - Frans voegwoord. 6. Getijde - vrouw die een alleenspel uitvoert. 7. Rondedans - spraakorgaan. 8. Wier - knipoogje. 9. Brievensnoer - wereldorganisatie. 10. Rivier in Frankrijk - bevel.

**VERTIKAAL**. 1. Persoon die danses geeft. 2. Spaanse uitroep - bijbelse naam. 3. Gedeeltelijk - sneeuwwhut. 4. Niets - Duits lidwoord. 5. Land in Azië - aartsbisschop (Lat.Afk.). 6. Gouverneur-generaal - gier. 7. Edelgrootachtbaar - slank. 8. Viskaar - smeer. 9. Ovenkrabber - windrichting. 10. Opschrift boven een krantenartikel.

**OPLOSSING Nr 166**

**HORIZONTAAL**. 1. GRAAN - EROM. 2. AALT - ETUDE. 3. SAR - SISSEN. 4. TAATS - TUI. 5. SPEER - RN. 6. EU - ONRIJP. 7. ERF - GESAR. 8. PAULUS - REE. 9. JAGEN - DEUN. 10. ENAK - ERNST.

**VERTIKAAL**. 1. GAS - REEPJE. 2. RAAT - URAAN. 3. ALRAS - FUGA. 4. AT - APO - LEK. 5. STENGUN. 6. EISERES. 7. ETS - RIJS - DR. 8. RUST - PAREN. 9. ODEUR - REUS. 10. MENING - ENT.

**ZOEKERTJES**

IMMO

TE KOOP

**TE KOOP** - Geraardsbergen - woning in rustige groene omgeving 1 km van het station, gang, living, nieuwe keuken n badkamer, dubbel glas, 3 slpk, 4 aren tuin, Oprit auto's staanplaatsen. Inl 0496/15.09.55 (16-18)

TE HUUR

**TE HUUR** - Huis, 3 sl, eiken, badk, gar (3 aut), cv mazout, tuin 10m stat, vrij 620 eu, 0476311918 zandbergen (18-20K)

TE KOOP

**TE KOOP** - Salon in stof, 3 jaar oud, driezit, tweezit, salontafel, Perfekte staat 400 euro, gsm 0476/575278 (18-19)

**TE KOOP** - Renault Kangoo bestelw. bj. 2001 km 53.000 Meeneemprijs 5.000 euro. Tel 055/42.79.55 (18-19)

TE KOOP GEVRAAGD

**TE KOOP GEVRAAGD** - Prive investeerders zoeken eigendom aan te kopen van particulieren - er mag werk aan zijn. Voorschot-soldo bij notaris tel:053-78 74 04 snelle afhandeling ( geen immo a.u.b.) (5-

**DIVERSEN** - Kind&Gezin-vrijwilligers-m/v-voor-het onthaal op de raadpleging (v/h jonge kind). Tel 054/58.67.27 (18-21)

**Ik zoek oude foto's van  
Boer Champetter  
054 / 41 33 49  
(materiaal wordt  
terugbezorgd)**

**TE KOOP**

Ziekenhuisbed - 100 euro  
Rolstoel - 100 euro

Mooi gelegen woning  
centrum Galmaarden met bouwgrond

Inlichtingen  
0478/512.220  
0473/85.10.64  
0478/26.51.26

**Rouwbedanking**

Denise DE GALAN,  
Johan en Daniëlle ROTTIERS - DE BODT,  
Michaël ROTTIERS en vriendin Lien,

danken voor de blijken van deelneming  
en medeleven hen betoond bij het overlijden  
van haar echtgenoot, hun vader, zijn grootvader

de heer  
**Leopold  
DE BODT**

echtgenoot van mevrouw Denise DE GALAN

Geboren in Geraardsbergen op 19 juni 1920 en er overleden  
in het A.S.Z. - campus Geraardsbergen op 11 november 2004.

Zij verontschuldigen zich bij diegene die geen rouwbericht ontvingen

Rouwadressen: 9500 GERAARDSBERGEN - Frans Renswijk 14  
9500 GERAARDSBERGEN - Zikastraat 91

Begr. & funerarium "MOULART & HERREGODTS" Oudenaardsestraat 233 - 9500 Geraardsbergen 054/41 58 23



Hoe fel de zon mag schijnen  
Hoe prachtig de tuin in bloei mag staan  
Er ligt een schaduw overheen  
Want echt genieten kan niet meer

Dagen, maanden, twee jaren  
Gingen voorbij PATRICE  
Maar onze liefde voor hem zetten wij nooit opzij.

Wie samen met ons Patricken  
Wil gedenken wordt vriendelijk  
Uitgenodigd op de 2<sup>de</sup> jaarmis  
die zal opgedragen worden  
in de St.-Bartholomeuskerk in Geraardsbergen  
op zaterdag 4 december 2004 om 16,30 uur.

**Patrice Francq**

° 1-9-1980 + 2-12-2002  
zoon van Christian en Francine

Christian Francq en Francine Mehouden

Begr. & funerarium "Moullart & Herregodts" Oudenaardsestraat 233 - 9500 Geraardsbergen 054 41 58 23

Large grid for advertising rates with prices ranging from 2,50 to 6,70.

Rubriek  ik zoek te huur  te koop  auto's  zwart vlak  
 ik zoek te kopen  te huur  moto's  witte letter  
 werkaanbiedingen  vastgoed  Kader

Naam en voornaam .....  
Straat ..... nr ..... bus .....  
Postnr - Gemeente .....  
BTW-nummer BE .....  
Aantal keren te publiceren ..... X ..... EUR + ..... = Totaal bedrag ..... EUR

**Handtekening**  
Vul uw tekst in, in bovenstaande raster. Gebruik 1 vakje per letter, cijfer of spatie. Duidt aan onder welke rubriek uw inlassing dient te verschijnen. Vul uw naam en adres in, en eventueel uw btw-nummer (voor de handelaars).  
Voor de eerste 3 lijnen betaalt u 2,50 EUR per bijkomende lijn betaalt u 0,70 EUR Voor een kader rond uw advertentie wordt 1,40 EUR extra aangerekend en voor witte letters op zwarte achtergrond is dat 2,00 EUR Voeg geld of cheque bij uw bestelling.  
Vermenigvuldig het bedrag met het aantal keren dat de advertentie moet verschijnen en stuur deze bon naar: 't SPUWERKE - VEN Productions bvba  
Nieuwstraat 54  
9500 GERAARDSBERGEN  
Deze prijzen zijn inclusief 21% btw



De families Van Der Putten, Spitaels en Stevens  
danken u voor de blijken van medeleven  
hen betoont bij het overlijden van

De Heer  
**Christiaan Van Der Putten**

Levensgezel van Mevrouw Yvette Stevens

Lid van de Verenigde Duivenliefhebbers Overboelare  
Lid van de Vogelbond "De Vrije Vinkeniers".

Hij werd geboren te Overboelare op 3 juli 1936  
en is godvruchtig overleden in het ASZ campus te Geraardsbergen  
op 8 november 2004, gestrekt door het gebed van de H. Kerk.

Rouwadressen: Pol Antheunisstraat,11 - 9500 Overboelare  
Baustrabe,18 - 34471 Volkmarzen (Duitsland)  
Duivenstraat,27 - 9500 Geraardsbergen

Rouwcentrum - Onkerzele \* Collier bvba \* Karkoolstraat 2 - 9500 Moerbeke \* 054 41 35 00

## Vier Oudejaar in La Carrera

### All-in menu

Oudejaarsaperitief  
met smaakmakertjes

Uitgebreid buffet  
met aangepaste wijnen

Dessert en koffie

Middernacht champagne

Nachtbuffet

Drank inbegrepen  
(uitgezonderd sterke dranken)



**PRIJS: VOLW. 70 EURO - KINDEREN 35 EURO • RESERVATIE EN VOORSCHOT VERPLICHT**

### La Carrera

Adamstraat 24, 9500 Geraardsbergen, 0474 40 49 65 - 0495 17 45 40

Voor publiciteit  
telefoneer

0496 52 84 00

Vraag naar  
onze eindejaar-  
condities

2 + 1 gratis

(voor éénzelfde lay-out)

## Restaurant Belle-Vue

Guilleminlaan - Geraardsbergen - Tel. 054 41 04 07

### Kerstavond, kerstdag Oudejaarsavond

Kerstavond vanaf 19,30 uur en kerstdag  
in het restaurant verkrijgbaar: menu 1, 2 of 3.

Oudejaarsavond vanaf 19,30 uur  
in het restaurant verkrijgbaar: menu 4.

De kaasschotel wordt weggelaten en vervangen  
door champagne als aperitief.

#### TRAITEUR

- Wilde oesters .....0,75 euro/st.
- Platte oesters .....1,75 euro/st.
- Gemarineerde zalm met zure room .....8,75 euro
- Duo van gerookte eend met eendelever,  
toasten en uienconfituur .....10,00 euro
- Terrine van ganzelever met Serranoham .....12,50 euro
- Carpatio van tonijn .....10,00 euro

#### Zeevruchtenschotel:

- Oesters, gamba's, langoustines, roze garnalen,  
wulok, alibruikjes, mosselen, venusschelpjes,  
korkkels, krabbepoot .....25,00 euro

#### Soepen:

- Vissoep van de chef .....5,00 euro
- Bisque van grijze garnalen .....5,00 euro
- Helderere wildbouillon .....5,00 euro
- Sint-Jacobsvruchten à la nage .....5,00 euro

#### Warme voorgerechten:

- Gratin van grijze garnalen .....10,00 euro
- Gegratineerde wilde oesters .....9,00 euro
- Kreeft à la nage of thermidor +/- 500 gr .....30,00 euro
- Stoofpotje van everzwijn .....7,50 euro
- Scampi beignets met hot chili 4 stuks .....8,50 euro
- Bladerdeeg met zeevruchten .....8,50 euro
- Konijnfilet met geitenkaas .....10,00 euro
- Gerookte zalmrolletjes met prei (3 stuks) .....9,00 euro
- Tongcharretje met zeevruchten .....12,50 euro
- Zwezerikken met bleu de bresse .....12,50 euro
- Zwezerikken met curry en pasta .....12,50 euro

#### Hoofdgerechten:

- Snoekbaars met oesterzwammen .....17,50 euro
- Tarbot belle meunière .....27,50 euro
- Hertenkoteletten met wilde champignons .....24,50 euro
- Ganzeborst met ananas en amandelen .....14,00 euro
- Zeebaars met venkel .....14,00 euro
- Wijting met eekhoornbrood .....16,00 euro
- Tonggriepjes met sauvignon .....22,00 euro
- Fazantefilet met witloof en oesterzwammen .....22,00 euro

#### Desserten:

- Gebakken peer met geitenkaas .....7,50 euro
- Terrine van Belgische kazen met gedroogd fruit .....7,50 euro
- Gemarineerde mandarijntjes .....7,50 euro
- Peer met chocolade en advocaat .....7,50 euro
- Tiramisu of crème brûlée .....4,50 euro

#### Menu 1

Aperitief vergezeld van 4 zeeuwse oesters

Soepje van grijze garnalen

Genzenborst met ananas  
en amandelen

of  
Zeebaars met venkel en puree

Terrine van Belgische kazen  
of

Warme peer met advocaat,  
chocolade en roomijs

Koffie

Zonder wijn: 37,00 euro

Met wijn: 47,00 euro

#### Menu 2

Aperitief met hapjes

Op vel gebakken Zeebaars met venkel  
of  
Genzenborst met ananas en amandelen

Gebakken wijting met eekhoornbrood en knolselder  
of  
Hazefilet met jeneverbessen

Gebakken peer met geitenkaas  
of  
Zelfbereide tiramisu

Koffie

Zonder wijn: 45,00 euro

Met wijn: 60,00 euro

#### Menu 3

(menu per 2 personen)  
Aperitief met hapjes

Proeverij van de chef

Konijnenrug met geitenkaas en rozemarijn

Tonggriepjes met sauvignon

Fazant met oesterzwammen, sojascheuten  
en witloofreepjes

Warme peer met advocaat en chocolade

Koffie

Zonder wijn: 55,00 euro

Met wijn: 70,00 euro

#### Menu 4 (per 2 personen)

Aperitief met hapjes

Proeverij van de chef

Snoekbaars met oesterzwammen en spruitjes

Hertenkoteletje met wilde champignons,  
plakje zwezerikken met pasta's

Om middernacht "Champagne"

Mandarijntjes met cointreau

Koffie

Zonder wijn: 60,00 euro

Met wijn: 75,00 euro



Eindejaarsfestijn 2004-2005

Restaurant-Feestzaal 't HEMELRYCK 054/41.05.77

Zaterdag 25 december 2004 Kerstdag

- Kerstaperitief
Degustatiebordje: Gebakken Geitenkaas met Luikse Stroop
Zalmrolletje met Zuring badend in Pineau de Charentes saus
Ossenstaartsoep met een vleugje Calvados
Kalkoenfilet gevuld met Bospaddenstoelen Geparfumeerd met Truffel in Honing-Porto saus
Kerstgebak
Mokka
Menu: 38€00
Enkel op reservatie
Voorschot 18€00 p.p.

Vrijdag 31 december - St. Silvester

- Champagne Aperitief
Goutorbe et Fils Carte d'Or Brut met Assortiment van Smaakmakertjes
Praline van Gerookte Zalm met Krab op knapperig Slaatje met Notendressing
Tomatenvelouté met Garnituur
Gestoomde Grietfilet met Fijne Groentjes au Vin Jaune
Intermezzo
Gebakken Reefilet "Poivrade" met Wintergroentjes en Gratin Dauphinois
Sint-Sylvestergebak "2005"
Mokka
Uitgebreid Ontbijth buffet
All-in tot 's morgens - Amusement met DJ
Aanvang: 18u30 Stipt!
Menu All-in: 85,00 Euro
Reservatie mits betaling vooraf

Zaterdag 01 Januari Nieuwjaarsdag

- Aperitief Champagne
Goutorbe et Fils
Noordzeeterrine "Tricolore" met Geparfumeerd Winterslaatje
Sint-Jacobsschelp met Champagnesaus au Gratin
Fazantenvelouté
Varkenshaasje met Ardeense Ham en Abdijbier En Aardappelkroketten
Nieuwjaarsgebak
Mokka
Menu: 44,00 Euro
Enkel op reservatie
Voorschot: 24 Euro p.p.

Maandag 03 Januari Menu Eerste Werkdag

- Aperitief '2005'
Degustatie van drie Edele Wildpasteien met Uienconfituur en Toast
Spiesje van Noordzeevis met Pikant Sausje vergezeld van Thaise Rijst
Fazantenvelouté
Varkenshaasje met Ardeense Ham en Abdijbier En Aardappelkroketten
Nieuwjaarsgebak
Mokka
Menu: 40,00 Euro
Enkel op reservatie
Voorschot: 20 Euro p.p.
Amusement met DJ
Gastoptreden van zanger Christophe



Gentsestraat 95 • 9500 Geraardsbergen
Tel. 054/41.23.29 • Fax. 054/41.12.48
www.delifoodcoesens.com
info@delifoodcoesens.com
delifoodcoesens@hotmail.com

Eindejaarsmenu 2003-2004 MENU vanaf €16 pp.

Keuze uit:

- Wildterrine geparfumeerd met armagnac en groene peper, herfstslaaije & ajuinconfit
Noordzeevisterrine met gerookte zalm en rivierkreeftjes, herfstslaaije, biesloeksausje
Kreeftenbisque
Noordzeervissoep met rouille en broodkorsjes
Pompoenroosje met groene tuinkruiden
Gevogelvelouté met aspergepunten
Witloofcrème met steinpilzen en spekreepjes

Keuze uit:

- Vispannetje van het huis
Viktoribaars met zuiders groentensausje
Gebakken scampi's op de wijze van de chef
Trio van zalm, tongfilet & scampi's met juliennegroenten (+ 1 €)
Gebakken Zeewolffilet met Italiaans preisausje
Duo van lotte en scampi's met brunisegroenten en kreeftensausje (+ 1 €)
Tongfilets gevuld met zalm op Oostendse wijze (+ 1 €)
Rijke waterzooi van parelhoen en bospaddestoelen
Ardeens stoofpotje (+ 1 €)

Keuze uit:

- Noordzeevissortiment met crab & kreeftencoulis (+ 4 €)
Vis en zeevruchten op groenteband en gebakken paddestoelen (+ 4 €)
Gefarceerde kalkoenfilet fine Champagne
Kalkoenbilen op Ardeense wijze
Eendebsorfilet met Madagascarpapersaus (+ 2,50 €)
Gefarceerde pentadeborst en bil met dragonjus of gepelde druivensaus
Lamsbout met estragonjus of beranaise saus
Varkenshaasje met grantjesmosterdsausje (+ 2,50 €)
Kalfsrollofrolade Grand mere (+ 2,50 €)
Gefarceerde fazantenborst & bil met witloofcrème of poivre vert (+ 2,50 €)
Hazenbilleragout met bospaddestoelen
Haasfilet met jagerssausje met rode wijn (+ 4 €)
Hertekalfillet Grand Veneur (+ 4 €)

APERITIEFHAPJES:

- ASSORTIMENTSCHOTEL (33 stuks) 11 €/ per schotel
Mini bouchés ( kaas, ham , ardeens ) 0,40 €/ stuk
Mini visbouchés 0,40 €/ stuk
Mini kaasrolletjes 0,40 €/ stuk
Mini quiches 0,40 €/ stuk
Mini pizza 0,40 €/ stuk
Mini croques 0,40 €/ stuk
Spekrolletjes ( pruimpjes ) 0,40 €/ stuk
Gekruide kipboutjes 0,40 €/ stuk
Mini bouché met escargotcreme 0,40 €/ stuk

KOUDE VOORGERECHTEN :

- Wildterrine geparfumeerd met Armagnac, verse groene peper, herfstslaaije, Ajuinconfituur & vinaigrette 3 €/ pp
Noordzeevisterrine met gerookte zalm en rivierkreeftjes tomatencoulis biesloeksausje, herfstslaaije & vinaigrette 4 €/ pp
Salade folle met gerookte en gestoomde eendebsor,gerookte Zalm & zeevruchten met pittige dressing 7 €/ pp
Carpaccio met gemengd slaaije, rucola en parmesan 7 €/ pp
Buidelje van gerookte zalm gevuld met frisse groentjes en tartaar van zalm 7 €/ pp
Duo van botervis- & zalmscarpaccio op bedje van sla met gebakken scampi's en mozzarella 7 €/ pp
Zeevruchtenschotel met tomaat garnalen 7 €/ pp
In het huis vervaardigde ganzelever ( foie gras ) met passend garnituurje en ajuinconfituur 10 €/ pp
Gebakken zeevruchten & scampi's met advokadoblokjes Hartig slaaije en thousand islandsausje 8 €/ pp
Parma ham & brescolla met slaaije van meloen en vruchten 8 €/ pp

SOEPEN:

- Kreeftenbisque 2,50 €/ pp
Noordzeervissoep met rouille en broodkorsjes 2,50 €/ pp
Pompoenroosje met groene tuinkruiden 2 €/ pp
Gevogelvelouté met aspergepunten en bieslook 2 €/ pp
Witloofcrème met steinpilzen en spekreepjes 2 €/ pp

WARME VOORGERECHTEN :

- Vispannetje van het huis 7 €/ pp
Viktoribaarsfilet met zuiders groentensausje 7 €/ pp
Gebakken scampi's op de wijze van de chef 7 €/ pp
Trio van zalm, tongfilet & scampi's met juliennegroenten 8 €/ pp
Gebakken zeewolffilet met Italiaans preisausje 7 €/ pp
Duo van lotte en scampi's, brunisegroenten met kreeftensausje 8 €/ pp
Tongfilets gevuld met zalm op Oostendse wijze 8 €/ pp
Rijke waterzooi van parelhoen en bospaddestoelen 7 €/ pp
Ardeense stoofpotje met kalfsvezeriken & kipblokjes 8 €/ pp
Kaas & garnalkroketten ( eigen bereiding ) 1 €/ 1,5 €
Bouché à la Reine ( vol - au - vent ) 1,5 €/ stuk
Kaas en hamrolletjes 1,25 €/stuk

HOOFDGERECHTEN :

- Noordzeevissortiment met crab- & kreeftencoulis 11,5 €/ pp
Vis & zeevruchten op groenteband en gebakken champignons 11,5 €/ pp
Gefarceerde kalkoenfilet Fine Champagne 7,5 €/ pp
Kalkoenbilen op ardeense wijze 7,5 €/ pp
Eendebsorfilet met Madagascarpapersaus 10 €/ pp
Gefarceerde pentadeborst en bil met dragonjus of gepelde druivensaus 7,5 €/ pp
Lamsbout met estragonjus of beranaise saus 7,5 €/ pp

- Varkenshaasje met grantjesmosterdsaus 10 €/ pp
Kalfsrollofrolade grand mere 10 €/ pp
Gefarceerde fazantenborst & bil met witloofcrème of poivrevert 10 €/ pp
Haasbilleragout met bospaddestoelen 7,5 €/ pp
Haasfilet met jagerssausje en rode wijn 11,5 €/ pp
Hertekalfillet grand veneur 11,5 €/ pp

Bij elk hoofdgerecht is er keuze tussen :

- Groenten- of fruit garnituur
Gratin dauphinois of kroketten 6 st / pp

- Groenten garnituur:
Gebakken witloofstronk
Prinsessen op luikse wijze
Geglaceerde worteltjes
Gevulde tomaat met brocolipuré
Geglaceerde uitjes
Fruitgarnituur:
Peer in rode wijn
Gecarameliseerde appelgratin
Geglaceerde uitjes
Seldergratin
Airellencofituur

EVENEENS IN ONZE ZAAK TE VERKRIJVEN

- BAKKLARE SPECIALITEITEN
Kalkoen: ontbeend en opgevuld 7,5 €/ kg
Ontbeend en niet gevuld 9,5 €/ kg
Gevulde kalkoenborst ( rollade ) 9 €/ kg
Orloffgebrad ( varkens ) 8 €/ kg
Ardeens gebrad ( gelardeerd ) 8 €/ kg
Varkensrollade Dijonnaise 7,5 €/ kg
Eendebsorsten ( panklaar ) 17 €/ kg
Kipfilets, Kalkoenfilets & kalkoenbilen
Fazanten & andere wildsoorten
Kalfsgebrad 15 €/ kg
Lamsvlees: - gigot - lamskroontjes 13 €/ kg
1ste kwaliteits rundvlees: rosbiel, chateaubriand, steaks, ronds fondue, enz 14,95 €/ kg

KOUDE SCHOTELS :

- koude aardappelen, groenten en sausjes inbegrepen
Vleeschotel met gevulde tomaat met grijze garnalen 7 €/ pp
Zalmfilet Belle-Vue met gerookte zalm en tomaat gevuld met grijze garnalen 9 €/ pp
Assortimentschotel van vis en vlees met tomaat & grijze garnaal 10,5 €/ pp
Visassortimentschotel met tomaat gevuld met grijze garnaal 11 €/ pp
1/2 Kreeftenschotel Belle-Vue met tomaat garnaal en gerookte zalm 15 €/ pp
Visassortimentschotel met 1/2 kreeft en tomaat garnaal 21 €/ pp
Italiaanse antipastoschotel 10 €/ pp

GOURMETSCHOTEL :

- met rauwkostgarnituur, 2 koude en 1 warme saus
7 vleessoorten 7,5 €/ pp
7 vleessoorten + lamskoteletjes 8,5 €/ pp
Supplement radettekaas 2 €/ pp

FONDUESCHOTEL :

- Met rauwkost garnituur en 4 soorten sausjes 7 €/ pp

- KAASSCHOTEL :
Uitgebreid kaasassortiment met fruitgarnituur 7,5 €/ pp
RACLETTE KAASSCHOTELS : met assortiment van gedroogde en gezouten vleeswaren en in zuur opgelegde groenten
Zwitserse 8 €/ pp
Franse 6,5 €/ pp
Combinatie van twee soorten 7,25 €/ pp
Combinatie van verschillende kaassoorten 10 €/ pp

Eindejaars koud buffet aan €16 pp. vanaf 10 personen

- BASISBUFFET
Prinsessen ( verse )
Geraspte wortelen vinaigrette
Tomaten & kommersla met ajuin en bieslook
Aardappelsla met mosterdvinaigrette
Indische rijst
Italiaans pastasla

- Aangepaste sausen
Cocktailsaus
Duivelsaus
Tartaarsaus

- BUFFET
Zalmnootjes op bedje van gestoomde groentjes Romana
Tomaat gevuld met grijze garnalen
In het huis gerookte zalm
Wildterrine geparfumeerd met Armagnac, groene peper en ajuinconfituur
Zeevruchtenterrine met gerookte zalm en rivierkreeftjes
Gevulde perzikken met tonijn
Pastasalade met zeevruchten, scampi's, mozzarella en pesto
Rundscarpaccio met parmesan en rucolla
Rolleitjes van gebakken hesp met asperges
Gemengde sla met brescolla en blauwkaas dressing

SUPPLEMENT WARM BUFFET vanaf 20 personen 8 €/ pp

- Varkenshaasje grand mere
Gefarceerde pentadeborst a l'estrason
Kalfsmedaillon met limoen
Noordzeevissortiment
Fazantenborst willoofcrème
Givet van haas
Met passende garnituur
1 gerecht per 10 personen met maximum van 4 gerechten

Gelieve uw bestelling tijdig over te maken ten laatste op 19/12/04 en op 26/12/03 Met dank bij voorbaat Marc en Martine Coesens

Prettige feestdagen

# LIFE-TRONICS



Professionele computers.

Opgebouwd met de beste en  
snelste onderdelen.

Thuis geleverd en geplaatst.

Met originele software.

Vanaf 1699€.

ALLES INBEGREPEN.



# COMPUTERS & PRINTERS

Wij herstellen ook alle computers en  
printers in ons atelier ,snel en goedkoop.

Life-Tronics bvba Adamstraat 13  
B9500 Geraardsbergen 054 417041

Open van 10u tot 12u en van 14u tot 18u

Gesloten op zondag en maandag.

[lifetronics@skynet.be](mailto:lifetronics@skynet.be) [www.lifetronics.be](http://www.lifetronics.be)

# 3 JAAR WAARBORG